Yoswa

Yehova Asankha Yoswa Kukhala Mtsogoleri

1 Atamwalira Mose mtumiki wa Mulungu,
Yehova anati kwa Yoswa mwana wa Nuni
mthandizi wa Mose: 2 "Mose mtumiki wanga
wamwalira. Ndipo iwe ndi anthu onsewa,
tsopano konzekani kuwoloka mtsinje wa Yoro-
dani kupita ku dziko limene ndiwapatse Ais-
raeli onse. 3 Paliponse pamene phazi lanu
liponde, ndikupatsani monga momwe ndinalon-
jezera Mose. 4 Dziko lanu lidzayambira ku chip-
ululu kummwera mpaka ku mapiri a Lebanoni
kumpoto, kuchokeranso ku mtsinje waukulu wa
Yufurate kummawa, mpaka dziko lonse la Ahiti,
kukafika ku Nyanja Yayikulu ya kumadzulo.
5 Palibe munthu amene adzatha kukugonjetsa
masiku onse a moyo wako. Monga Ine ndi-
nakhalira ndi Mose, chomwechonso ndidzakhala
nawe. Sindidzakusiya kapena kukataya.

6 "Ukhale wamphamvu ndi wolimba mtima,
chifukwa iwe udzatsogolera anthu awa kuka-
landira dziko limene Ine ndinalonjeza makolo
awo kuti ndidzawapatsa. 7 Ukhale wamphamvu
ndi wolimba mtima kwambiri. Usamale ndithu
kuti umvere malamulo onse amene mtumiki
wanga Mose anakupatsa. Usachoke pa mala-
mulo anga ndipo kulikonse kumene udzapite
udzapambana. 8 Uziwerenga Buku la Malamu-
loli, uzilingalira zolembedwa m'menemo usana

ndi usiku, kuti uchite zonse zimene zinalembedwamo. Ukamatero udzapeza bwino ndi
kupambana. 9 Paja ndinakulamula kuti ukhale
wamphamvu ndi wolimba mtima. Choncho usamachite mantha kapena kutaya mtima popeza Ine Yehova Mulungu wako ndidzakhala nawe kulikonse kumene udzapite.”

10 Tsono Yoswa analamula atsogoleri a Ais-
raeli nawawuza kuti, 11 “Pitani ku misasa yonse
ndipo muwuze anthu kuti, ‘Konzekani, mangani katundu wanu, popeza pakapita masiku atatu kuyambira lero mudzawoloka Yorodani kupita kukatenga dziko limene Yehova Mulungu wanu akukupatsani.’ ”

12 Koma Yoswa anawuza fuko la Rubeni, fuko la Gadi ndi theka la fuko la Manase
kuti, 13 “Kumbukirani zimene Mose mtumiki wa Yehova anakulamulani kuti, ‘Yehova Mulungu wanu akukupatsani mpumulo, ndi dziko ili kuti
likhale lanu.’ 14 Tsono akazi anu, ana anu ndi
ziweto zanu zitsale m’dziko lino limene Mose anakupatsani kummawa kwa Yorodani. Koma ankhondo anu okha ndiwo awoloke atatenga zida zawo ndi kupita patsogolo pa abale anu
kukawathandiza. 15 Abale anuwo akadzalandira
dziko limene Yehova Mulungu wanu akuwapatsa monga inu mwachitira, inu mudzabwerera kudzakhazikika m’dziko lanu limene Mose mtumiki wa Yehova anakupatsani tsidya la kummawa kwa Yorodani.”

16 Kenaka iwo anayankha Yoswa kuti, “Ife
tidzachita chilichonse chimene mwatilamula, ndipo kulikonse kumene mudzatitume tidzapita.
17 Monga momwe tinamvera Mose kwathunthu,

chomwechonso tidzakumvera iwe. Yehova
Mulungu wanu akhale nanu monga momwe
anachitira ndi Mose. 18 Aliyense wotsutsana
ndi inu kapena wosamvera zimene mutilamula
adzaphedwa. Inu mukhale wamphamvu ndi
wolimba mtima!"

2

Rahabe ndi Anthu Ozonda Dziko

1 Tsono Yoswa mwana wa Nuni anatuma anthu
awiri okazonda dziko mwachinsinsi kuchokera
ku Sitimu. Iye anawawuza kuti, "Pitani mukaone
dzikolo makamaka mzinda wa Yeriko." Kotero
iwo anapita ndipo anakafika ku nyumba ya
mkazi wadama dzina lake Rahabe, ndipo anag-
ona kumeneko.
2 Mfumu ya Yeriko inawuzidwa kuti, "Aisraeli
ena afika mu mzinda muno usiku uno kudza-
zonda dziko." 3 Choncho Mfumu ya Yeriko inatu-
miza uthenga kwa Rahabe kuti, "Atulutse anthu
amene abwera ku nyumba kwakowo chifukwa
iwo abwera kuti adzazonde dzikoli."
4 Koma pa nthawiyi n'kuti mkaziyo atatenga
amuna awiriwo ndi kuwabisa. Tsono anayankha
kuti, "Inde, anthuwo anafikadi ku nyumba kuno.
Koma sindinadziwe kumene anachokera. 5 Iwo
achoka kuno ndi chisisira, chipata cha mzinda
chili pafupi kutsekedwa. Ndiye sindidziwa
kumene alowera. Koma mukawalondola msanga
muwapeza." 6 Koma n'kuti atawakweza pa
denga azondiwo ndi kuwabisa pansi pa mapesi
a thonje amene iye anawayika pa dengapo.
7 Nthumwi za mfumu zija zitatuluka ndipo
chipata chinatsekedwa. Nthumwizo zinapita

kukawafunafuna azondi aja mpaka ku dooko la
Yorodani.

8 Azondiwo asanagone, Rahabe anakwera pa
denga 9 ndipo anawawuza kuti, "Ine ndikudziwa
kuti Yehova wakupatsani dziko lino ndipo tili
ndi mantha. Anthu onse a m'dziko lino ali ndi
mantha chifukwa cha inu. 10 Ife tinamva mmene
Yehova anawumitsira madzi a Nyanja Yofiira
inu mukufika pamene munatuluka m'dziko la
Igupto. Tamvanso zimene munachita kwa Sihoni
ndi Ogi, mafumu awiri a Aamori amene ali
kummawa kwa Yorodani. Inu munawawononga
kotheratu. 11 Titamva zimenezi, ife tinataya
mtima ndipo aliyense wa ife ali ndi mantha
chifukwa cha inu. Tikudziwa kuti Yehova Mu-
lungu wanu ndi Mulungu wa kumwamba ndi
dziko lapansi. 12 Choncho mulumbire pamaso
pa Yehova ndi kundipatsa chizindikiro choti
mudzachitadi zimene mwalonjeza, kuti monga
inu ndakuchitirani chifundo, inunso mudzachi-
tira chifundo a pa banja la abambo anga. 13 Inu
mulonjeze kuti simudzapha abambo anga ndi
amayi anga, abale anga ndi alongo anga ndi
mabanja awo omwe."

14 Anthuwo anamuyankha kuti, "Ife ndife
okonzeka kufa chifukwa cha inu. Ngati iwe
sudzawulula zimene tachitazi, ndiye kuti ife
tidzakukomera mtima ndi kusunga pangano
lathu ndi iwe, Yehova akadzatipatsa dziko lino."

15 Popeza nyumba ya Rahabe inali pa linga
la mzindawo, azondi aja anatulukira pa zen-
era. Rahabe anawatsitsa pansi ndi chingwe.
16 Iye anawawuza kuti, "Pitani ku mapiri kuti

okuthamangiraniwo asakupezeni. Mukabisale
kumeneko masiku atatu mpaka iwo atabwerera,
ndipo kenaka muzikapita kwanu."

17 Anthuwo anati kwa iye, "Lonjezo limene
watichititsa ifeli tidzalisungadi 18 tikadzalowa
m'dzikoli, iwe udzamangirire kansalu kofiira pa
zenera limene unatitulutsira, ndi kusonkhanitsa
abambo ako, amayi ako, abale ako ndi banja lako
lonse m'nyumba muno. 19 Ngati wina aliyense
adzatuluka m'nyumbamo kuti azikayendayenda
mu msewu, magazi ake adzakhala pamutu pake,
ife sitidzapalamula kanthu. Koma wina aliyense
wokhala m'nyumba mwakomo akadzaphedwa,
mlandu udzakhala wathu. 20 Komanso iwe
ukangowulula zimene ife tikuchitazi ndiye kuti
ife sitidzasunga zimene talonjezazi."

21 Rahabe anayankha kuti, "Zikhale monga
mwaneneramo." Kenaka iye anawatulutsa
ndipo iwowo anapita. Pambuyo pake Rahabe
anamangirira kansalu kofiira pa zenera paja.

22 Azondi aja anachoka napita ku mapiri
ndipo anakhalako masiku atatu. Apa n'kuti
otumidwa ndi mfumu aja atawafunafuna pon-
seponse n'kubwerera osawapeza. 23 Pambuyo
pake azondi awiri aja anayamba ulendo wob-
werera kwawo. Anatsika ku mapiri kuja, na-
woloka mtsinje mpaka anakafika kwa Yoswa
mwana wa Nuni. Ndipo anamuwuza zonse
zimene zinawachitikira. 24 Iwo anati kwa Yoswa,
"Ndithu, Yehova wapereka dziko lonse m'manja
mwathu. Anthu onse kumeneko akuchita nafe
mantha."

3

Aisraeli Awoloka Yorodani

1 Yoswa ndi Aisraeli onse anadzuka mmamawa
nanyamuka ku Sitimu kupita ku Yorodani. Iwo
anagona kumeneko asanawoloke mtsinje wa
Yorodaniwo. 2 Patatha masiku atatu, atsogoleri
anayendera misasa yonse, 3 kulangiza anthu
kuti, "Mukaona ansembe a Chilevi atanyamula
Bokosi la Chipangano la Yehova Mulungu wanu,
inu munyamuke pa malo ano ndi kumalitsatira.
4 Potero mudzadziwa njira yoti mudzere, popeza
simunayendepo njira ino n'kale lomwe. Koma
musaliyandikire. Pakati pa inu ndi bokosilo
pakhale mtunda pafupifupi kilomita imodzi."

5 Yoswa anawuza anthu kuti, "Dzipatuleni
tsono pakuti mawa Yehova adzachita zodabwitsa
pakati panu."

6 Mmawa mwake Yoswa ananena kwa
ansembe kuti, "Nyamulani Bokosi la Chipangano
muwoloke ndipo mukhale patsogolo pa anthu."
Motero iwo analinyamula ndi kupita patsogolo
pawo.

7 Ndipo Yehova anati kwa Yoswa, "Lero Ine
ndidzayamba kukukweza pamaso pa Aisraeli
onse kuti adziwe kuti ndili nawe monga ndinalili
ndi Mose. 8 Ansembe amene akunyamula Bokosi
la Chipangano uwalamule kuti, 'Mukafika ku
mtsinje wa Yorodani mulowe mu mtsinjemo ndi
kuyima m'mphepete.' "

9 Yoswa anati kwa Aisraeli, "Bwerani pano
mudzamve mawu a Yehova Mulungu wanu.
10 Umu ndi mmene mudzadziwira kuti Mulungu
wamoyo ali pakati panu. Inu mukamadzapita

patsogolo Iye adzathamangitsa Akanaani, Ahiti, Ahivi, Aperezi, Agirigasi, Aamori ndi Ayebusi.
11 Pamenepo, Bokosi la Chipangano la Mbuye wa dziko lonse lapansi lidzawoloka mu Yorodani
patsogolo panu. 12 Musankhe amuna khumi ndi awiri kuchokera ku fuko lililonse la Is-
raeli. 13 Mapazi a ansembe onyamula Bokosi la Yehova, Mbuye wa dziko lapansi, akadzangoponda mu Yorodani, madzi ake onse ochokera ku mtunda adzaleka kuyenda ndipo adzayima ngati chipupa.”

14 Tsono Aisraeli anachoka ku misasa yawo kukawoloka mtsinje wa Yorodani. Ansembe onyamula Bokosi la Chipangano ndiwo anat-
sogolera anthuwo. 15 Nyengo imeneyi inali yokolola ndipo mtsinje wa Yorodani umakhala wodzaza. Komabe, ansembe onyamula Bokosi la Chipangano anafika ku Yorodani, ndipo atan-
goponda m’madzimo, 16 madzi ochokera ku mtunda anasiya kuyenda. Madzi a Yorodani ochokera ku mtunda anawunjikana pamodzi ngati khoma lalitali pa mtunda wautali ndithu ndi mzinda wa Adama chapafupi ndi mzinda wa Zaretani. Madzi othamangira ku nyanja ya Araba, ngakhalenso amene amachokera kuti Nyanja ya Mchere amathera pamenepo. Choncho anthu anawoloka tsidya lina moyang’anana
ndi Yeriko. 17 Ansembe onyamula Bokosi la Chipangano la Yehova anali chiyimire powuma, pakati pa Yorodani pamene Aisraeli amawoloka mpaka gulu lonse linamaliza kuwoloka powuma.

4

1 Anthu onse atatha kuwoloka Yorodani,
Yehova anati kwa Yoswa, 2 “Sankha amuna
khumi ndi awiri, mmodzi pa fuko lililonse.
3 Tsono uwalamule kuti, ‘Tengani miyala khumi
ndi iwiri pakati penipeni pa mtsinje wa Yorodani, pamalo pamene ansembe anayimiririrapo. Miyalayo muwoloke nayo ndi kudzayitula pamalo pamene mukagone usiku uno.’ ”

4 Choncho Yoswa anayitana amuna khumi
ndi awiri amene anawasankha aja kuchokera
pakati pa Aisraeli, mmodzi pa fuko lililonse,
5 ndipo anawawuza kuti, “Lowani pakati pa
mtsinje wa Yorodani, patsogolo pa Bokosi la Yehova Mulungu wanu. Ndipo aliyense wa inu atenge mwala pa phewa lake, monga mwa
chiwerengero cha mafuko a Aisraeli, 6 kuti ikhale
chizindikiro kwa inu. M’tsogolo muno ana anu akamadzakufunsani kuti, ‘Kodi miyala iyi
ikutanthauza chiyani?’ 7 Muzidzawawuza kuti,
‘Madzi a Yorodani analeka kuyenda pamene Bokosi la Chipangano la Yehova linkawoloka mtsinjewo. Miyala iyi idzakhala chikumbutso kwa anthu a Israeli kwa muyaya.’ ”

8 Aisraeli anachitadi monga Yoswa anawalamulira. Iwo ananyamula miyala khumi ndi iwiri kuchokera pakati pa Yorodani, fuko lililonse la Israeli mwala wake, monga Yehova analamulira Yoswa. Miyalayo anapita nayo ku misasa yawo
nakayikhazika kumeneko. 9 Yoswa anayimika
miyala khumi ndi iwiri imene inali pakati pa Yorodani pamalo pamene ansembe onya-

mula Bokosi la Chipangano anayimapo. Ndipo
miyalayo ili pamalo pomwepo mpaka lero lino.
10 Ansembe onyamula Bokosi lija
anayimirirabe pakati pa Yorodani mpaka
zonse zimene Yehova analamulira Yoswa
kuti awuze anthu zinatha. Zimenezi zinali
monga momwe Mose anamufotokozera Yoswa.
Tsono anthu anawoloka mtsinjewo mofulumira.
11 Anthu atatha kuwoloka, ansembe anatsogolera
anthuwo atanyamula Bokosi la Yehova. 12 Anthu
a fuko la Rubeni, Gadi ndi theka la fuko la
Manase anawoloka patsogolo pa Aisraeli ali
ndi zida, monga momwe Mose anawalamulira.
13 Asilikali pafupifupi 40,000 anawoloka napita
kukayima m'chigwa cha Yeriko kukonzekera
nkhondo.

14 Zimene Yehova anachita tsiku limeneli zina-
patsa anthu mtima wolemekeza Yoswa. Ndipo
anamulemekeza masiku onse a moyo wake,
monga momwe analemekezera Mose.

15 Kenaka Yehova anati kwa Yoswa, 16 "Lamula
ansembe onyamula Bokosi la Chipanganowo kuti
atuluke mu Yorodani."

17 Choncho Yoswa anawalamuladi ansembe aja
kuti atuluke mu Yorodani muja.

18 Ansembe onyamula Bokosi la Chipangano
la Yehova aja atangotuluka mu mtsinje muja
n'kuponda powuma, madzi a mu Yorodani
anayambanso kuyenda ngati poyamba mpaka
kumasefukira.

19 Aisraeli anawoloka Yorodani tsiku lakhumi
la mwezi woyamba ndipo anakamanga misasa
yawo ku Giligala mbali ya kummawa kwa Yeriko.
20 Ku Giligala, Yoswa anayimikako miyala khumi

ndi iwiri imene anayitenga mu Yorodani ija.
21 Ndipo iye anati kwa Aisraeli, “M’tsogolo muno
pamene adzukulu anu adzafunsa makolo awo
kuti, ‘Kodi miyala iyi ikutanthauza chiyani?’
22 Muzidzawawuza kuti, ‘Aisraeli anawoloka
Yorodani pansi pali powuma.’ 23 Pakuti Yehova
Mulungu wanu ndiye anawumitsa Yorodani pa-
maso panu mpaka inu mutawoloka. Yehova
Mulungu wanu anaphwetsa madzi a Yorodani
monga mmene anachitira ndi Nyanja Yofiira
mpaka ife tinawoloka powuma. 24 Iye ana-
chita zimenezi kuti anthu onse pa dziko lapansi
adziwe kuti dzanja la Yehova ndi lamphamvu,
ndi kuti inu muziopa Yehova Mulungu wanu
masiku onse.”

5

Mwambo wa Mdulidwe pa Giligala

1 Mafumu onse a Aamori, a kummawa kwa
Yorodani ndi mafumu onse a Akanaani a
m’mbali mwa Nyanja anamva momwe Yehova
anawumitsira Yorodani pamene Aisraeli anka-
woloka. Choncho anachita mantha ndi kutayi-
ratu mtima chifukwa cha Aisraeliwo.

2 Tsono Yehova anati kwa Yoswa, “Panga
mipeni ya miyala ndipo uchitenso mwambo wa
mdulidwe pa Aisraeli.” 3 Choncho Yoswa ana-
panga mipeni ya miyala ndi kuchita mdulidwe
Aisraeli ku Gibeyati Haaraloti.

4 Chifukwa chimene Yoswa anachitira izi
ndi ichi: Onse amene anatuluka m’dziko la

Igupto, amuna onse amene anali oyenera ku-
menya nkhondo anatha kufa m'chipululu atat-
uluka m'dziko la Igupto. 5 Anthu onse amene
anatuluka m'dziko la Igupto anali atachita
mwambo wa mdulidwe, koma onse amene an-
abadwira m'chipululu, pa ulendo wochoka ku
Igupto, sanachite. 6 Aisraeli anakhala akuyenda
m'chipululu kwa zaka makumi anayi mpaka
amuna onse amene potuluka m'dziko la Igupto
anali a msinkhu woyenera kupita ku nkhondo
anamwalira. Iwo anafa chifukwa sanamvere
mawu a Yehova. Yehova anawalumbirira kuti
sadzalowa konse m'dziko loyenda mkaka ndi
uchi limene analonjeza kwa makolo awo kuti
adzatipatsa. 7 Koma ana awo amene analowa
m'malo mwawo ndiwo amene Yoswa anawa-
chita mdulidwe popeza sanachite pamene anali
pa ulendo wawo m'chipululu muja. 8 Atamaliza
kuchita mdulidwe uja, anthu onse anakakhala
ku misasa yawo kudikira kuti zilonda zipole.

9 Kenaka Yehova anati kwa Yoswa, "Kuyambira
tsopano anthu a ku Igupto sadzakunyozaninso."
N'chifukwa chake malowa anatchedwa Giligala
mpaka lero.

10 Akupumulabe ku Giligala kuja m'chigwa
cha Yeriko, Aisraeli anachita chikondwerero
cha Paska madzulo pa tsiku la 14 la mwezi
woyamba womwewo. 11 Mmawa mwake ndi
pamene anayamba kudya zakudya za m'dziko
la Kanaani. Anaphika buledi wopanda yisiti ndi
kukazinga tirigu tsiku lomwelo. 12 Atangodya
chakudya cha m'dzikomo, mana anasiya kugwa,
ndipo sanapezekenso. Kuyambira nthawi

imeneyo Aisraeli anayamba kudya chakudya cha m'dziko la Kanaani.

Kugwa kwa Makoma a Yeriko

13 Tsiku lina pamene Yoswa anali pafupi ndi
Yeriko, anakweza maso ake ndipo mwadzidzidzi
anaona munthu atayima patsogolo pake ndi
lupanga losolola m'dzanja lake. Yoswa anapita
pamene panali munthuyo ndipo anamufunsa
kuti, "Kodi uli mbali yathu kapena ya adani
athu?"
14 Iye anayankha kuti "Sindili mbali iliyonse.
Ndabwera monga mkulu wa asilikali a Yehova."
Pomwepo Yoswa anadzigwetsa chafufumimba
kupereka ulemu, ndipo anamufunsa, "Kodi
mbuye wanga muli ndi uthenga wotani kwa
mtumiki wanu?"
15 Mkulu wa asilikali a Yehova uja anayankha
kuti, "Vula nsapato zako, pakuti wayima pa malo
wopatulika." Ndipo Yoswa anachitadi zimene
anawuzidwazo.

6

1 Tsono mzinda wa Yeriko unali utatsekedwa
kuti Aisraeli asalowe. Palibe amene amatuluka
kapena kulowa.
2 Kenaka Yehova anati kwa Yoswa, "Taona
ndapereka Yeriko, pamodzi ndi mfumu yake ndi
ankhondo ake m'manja mwako. 3 Tsono iwe
pamodzi ndi ankhondo ako onse muzizungulira
mzindawu masiku asanu ndi limodzi, kamodzi
pa tsiku. 4 Ansembe asanu ndi awiri, atanya-
mula malipenga a nyanga za nkhosa zazimuna,
akhale patsogolo pa Bokosi la Chipangano. Pa

tsiku lachisanu ndi chiwiri mudzazungulire
mzindawu kasanu ndi kawiri ansembe akuliza
malipenga. 5 Ansembe adzalize malipenga
kosalekeza. Tsono anthu onse akadzamva
kuliza kumeneku adzafuwule kwambiri, ndipo
makoma a mzindawo adzagwa. Zikadzatero
ankhondo adzalowe mu mzindawo."

6 Ndipo Yoswa mwana wa Nuni anayitana
ansembe ndipo anawawuza kuti, "Nyamulani
Bokosi la Chipangano cha Yehova ndipo ansembe
asanu ndi awiri anyamule malipenga. Iwowa
akhale patsogolo pake." 7 Ndipo analamulira
anthu kuti, "Yambani kuyenda! Yendani mozun-
gulira mzinda ndipo ankhondo akhale patsogolo
pa Bokosi la Yehova."

8 Mofanana ndi mmene Yoswa anayankhulira
kwa anthu aja, ansembe asanu ndi awiri
anapita patsogolo pa Bokosi la Chipangano
la Yehova akuliza malipenga a nyanga za
nkhosa zija, ndipo Bokosi la Chipangano cha
Yehova limabwera pambuyo pawo. 9 Ankhondo
amayenda patsogolo pa ansembe amene amay-
imba malipenga, ndiponso gulu lina pambuyo
pa Bokosilo. Nthawi yonseyi n'kuti malipenga
akulira. 10 Koma Yoswa n'kuti atalamulira
anthu kuti, "Musafuwule, musakweze mawu
anu kapena kuyankhula mpaka tsiku limene
ndidzakuwuzani kuti mufuwule. Pamenepo
mudzafuwule!" 11 Ansembe onyamula Bokosi la
Chipangano la Yehova anazungulira mzindawo
kamodzi. Kenaka anthu anabwerera ku msasa
wawo kukagona.

12 Yoswa anadzuka mmawa tsiku linalo
ndipo ansembe ananyamula Bokosi la

Yehova. 13 Ansembe asanu ndi awiri
onyamula malipenga asanu ndi awiri anakhala
patsogolo pa Bokosi la Yehova akuyimba
malipenga. Ankhondo anali patsogolo pawo
ndipo gulu lina linatsatira Bokosi la Yehova.
Apa n'kuti malipenga akulira. 14 Tsiku
lachiwiri anazunguliranso mzinda kamodzi
ndi kubwerera ku misasa. Iwo anachita izi kwa
masiku asanu ndi limodzi.

15 Pa tsiku lachisanu ndi chiwiri, anadzuka
m'bandakucha ndipo anazungulira mzindawo
kasanu ndi kawiri. Ndi pa tsiku lokhali limene
anazungulira mzindawu kasanu ndi kawiri.
16 Pomwe amazungulira kachisanu ndi chiwiri,
ansembe akuliza malipenga mokweza, Yoswa
analamulira anthu kuti "Fuwulani pakuti Yehova
wakupatsani mzindawu! 17 Mzindawu ndi
zonse zimene zili m'menemo muziwononge.
Rahabe yekha, mayi wadama, ndi aliyense
amene ali pamodzi naye m'nyumba mwake
asaphedwe, chifukwa anabisa anthu odzazonda,
amene ife tinawatuma 18 Koma musatenge
kanthu kalikonse koyenera kuwonongedwa.
Mukadzangotenga kanthu kalikonse koyenera
kuwonongedwa, mudzaputa mavuto, misasa ya
Israeli idzawonongedwa. 19 Zonse za siliva
ndi golide, ziwiya zamkuwa ndi zachitsulo, ndi
zake za Yehova ndipo ziyenera kukasungidwa
mosungiramo chuma chake."

20 Ansembe analiza malipenga. Anthu atamva
kulira kwa malipenga, anafuwula kwambiri
ndipo makoma a Yeriko anagwa. Choncho
ankhondo anabwera ku mzinda uja nawulanda.

21 Iwo analowa mu mzindawo nawononga ndi lupanga chilichonse chamoyo kuyambira amuna, akazi, ana ndi akulu, ng'ombe, nkhosa ndi abulu.

22 Yoswa anawuza anthu awiri amene anakazonda dziko aja kuti, "Pitani ku nyumba ya mkazi wadama uja ndipo mukamutulutse iye pamodzi ndi onse amene ali naye ndipo mukabwere nawo kuno, munamulumbirira."
23 Choncho iwo anapita nakatenga Rahabe, abambo ake ndi amayi ake, abale ake ndi onse amene anali naye. Iwo anatulutsa banja lake lonse ndipo analiyika kuseri kwa msasa wa Aisraeli.
24 Kenaka iwo anawotcha mzinda wonse ndi chilichonse chimene chinali m'menemo, kupatulapo zasiliva ndi zagolide pamodzi ndi ziwiya zamkuwa ndi zachitsulo zimene anakaziyika m'nyumba yosungiramo chuma
cha Yehova. 25 Koma Yoswa sanaphe Rahabe,
mkazi wadamayo pamodzi ndi banja lake ndi onse amene anali naye, chifukwa anabisa anthu amene iye anawatuma kukazonda Yeriko. Zidzukulu zake za Rahabeyo zikukhala pakati pa Aisraeli mpaka lero.

26 Pa nthawi imeneyo Yoswa anapereka chenjezo motemberera kuti, "Akhale wotembereredwa pamaso pa Yehova munthu amene adzamangenso mzinda uwu wa Yeriko:

"Aliyense amene adzayike maziko ake,
mwana wake wamwamuna wachisamba adzafa,
aliyense womanga zipata zake
mwana wake wamng'ono adzafa."

27 Motero Yehova anali ndi Yoswa, ndipo mbiri
yake inafalikira dziko lonse.

7

Tchimo la Akani

1 Koma Aisraeli anachita zachinyengo ndi
lamulo lija loti asatenge kalikonse koyenera
kuwonongedwa. Akani mwana wa Karimi,
mwana wa Zabidi, mwana wa Zera, wa fuko la
Yuda anatengako zinthu zina. Choncho Yehova
anakwiyira Israeli kwambiri.

2 Tsono Yoswa anatuma anthu kuchokera ku
Yeriko kukazonda ku mzinda wa Ai umene uli
pafupi ndi mzinda wa Beti-Aveni kummawa kwa
Beteli, ndipo anawawuza kuti, "Pitani muka-
zonde chigawochi." Anthuwo anapitadi kuka-
zonda Ai.
3 Atabwera kwa Yoswa, anamuwuza kuti,
"Sikofunika kuti apite anthu onse kukathira
nkhondo mzinda wa Ai. Mutumizeko anthu
2,000 kapena 3,000 kuti akatenge mzindawo.
Musawatume anthu onse kumeneko popeza kuli
anthu ochepa." 4 Choncho kunapita anthu 3,000.
Koma iwo anathamangitsidwa ndi anthu a ku
Ai. 5 Anthu a ku Ai anathamangitsa Aisraeli
kuchokera pa chipata cha mzindawo mpaka
ku ngwenya ndipo anapha anthu 36. Iwowa
anawapha pamene ankatsika phiri. Choncho
mitima ya anthu inasweka ndipo analibenso
mphamvu.

6 Tsono Yoswa anang'amba zovala zake nag-
wada n'kuweramitsa mutu wake pansi pat-
sogolo pa Bokosi la Yehova. Akuluakulu

a Israeli nawonso anadzigwetsa pansi ndipo
anakhala pomwepo mpaka madzulo atadziwaza
fumbi kumutu kwawo. 7 Ndipo Yoswa anati,
"Kalanga ine, Ambuye Wamphamvuzonse chi-
fukwa chiyani munatiwolotsa Yorodani? Kodi
mumalinga zotipereka m'manja mwa Aamori
kuti atiwononge chotere? Kukanakhala kwab-
wino ife tikanakhala tsidya linalo la Yorodani!
8 Tsono Ambuye, ine ndinene chiyani, pakuti
tsopano Israeli anathamangitsidwa ndi adani
ake? 9 Akanaani ndi anthu ena a dziko lino
adzamva zimenezi ndipo adzatizinga ndi kuti-
wonongeratu. Nanga inu mudzatani ndi dzina
lanu lamphamvulo?"

10 Koma Yehova anati kwa Yoswa, "Imirira!
Chifukwa chiyani wagwada pansi chotere?
11 Aisraeli achimwa. Iwo aphwanya pangano
limene ndinawalamula kuti asunge. Anaten-
gako zinthu zina zofunika kuwonongedwa.
Choncho anabako, ananena bodza ndi kuyika
zinthu zakubazo pamodzi ndi katundu wawo.
12 N'chifukwa chake Aisraeli sangathe kulim-
bana ndi adani awo. Iwo anathawa pa-
maso pa adani awo chifukwa ndiwo oyenera
kuwonongedwa. Ine sindikhalanso ndi inu
pokhapokha mutawononga chilichonse choyen-
era kuwonongedwa pakati panu.

13 "Nyamuka, ukawawuze anthu kuti, 'Mudzi-
patule nokha kukonzekera kuonana nane mawa;
pakuti Yehova Mulungu wa Israeli akuti choyen-
era kuwonongedwa chija chili pakati panu, inu
Aisraeli. Simungathe kulimbana ndi adani anu
mpaka mutachichotsa.'

14 “Mawa mmamawa adzabwere pamaso
pa Yehova fuko limodzilimodzi. Fuko limene
Yehova adzaliloze lidzabwere patsogolo
mbumba imodziimodzi. Tsono mbumba imene
Yehova adzayiloze idzabwere patsogolo banja
limodzilimodzi. Banja limene Yehova adzaliloze
lidzabwere patsogolo munthu mmodzimmodzi.
15 Iye amene adzagwidwe ndi zinthu zoyenera
kuwonongedwazo adzawotchedwa ndi moto,
pamodzi ndi banja lake lonse ndi zinthu zake
zonse. Iyeyutu wachita chinthu chonyansa
pakati pa Aisraeli ndi kuphwanya pangano
limene anthu anga anachita ndi Ine!”

16 Mmawa mwake Yoswa anabweretsa Is-
raeli fuko limodzilimodzi ndipo fuko la Yuda
linalozedwa. 17 Anabweretsa poyera mbumba
zonse za fuko la Yuda, ndipo mbumba ya Zera
inagwidwa. Kenaka anatulutsa poyera mabanja
onse a mbumba ya Zera ndipo banja la Zabidi
linagwidwa. 18 Potsiriza anatulutsa anthu onse a
banja la Zabidi ndipo Akani anagwidwa. Iyeyu
anali mwana wa Karimi, mwana wa Zabidi,
mwana wa Zera wa fuko la Yuda.

19 Ndipo Yoswa anati kwa Akani, “Mwana
wanga pereka ulemerero kwa Yehova Mulungu
wa Israeli ndipo umuyamike Iye. Ndiwuze
zimene wachita, ndipo usandibisire.”

20 Akani anayankha kuti, “Zoona! Ine
ndachimwira Yehova Mulungu wa Israeli.
Chimene ndachita ine ndi ichi: 21 Ndinaona
mwa zinthu zolanda ku nkhondo zija, mkanjo
wokongola wa ku Babuloni, makilogalamu awiri
a siliva ndiponso golide wolemera theka la

kilogalamu. Zimenezi ndinazikhumba ndipo
ndinazitenga. Ndazibisa m’kati mwa tenti
yanga, ndipo siliva ali pansi pake.”
22 Motero Yoswa anatuma anthu, ndipo
anathamanga kupita ku tenti. Anthuwo
anakapeza kuti zinthuzo zinabisidwadi m’tenti
yake, ndipo siliva analidi pansi pake. 23 Iwo
anazichotsa zinthuzo mu tenti yake nabwera
nazo kwa Yoswa ndi kwa Aisraeli onse ndipo
anaziyika pamaso pa Yehova.
24 Kenaka Yoswa pamodzi ndi Aisraeli onse
anatenga Akani mwana wa Zera pamodzi ndi
siliva, mkanjo, golide zimene anapezeka nazo
zija. Anatenganso ana ake aamuna ndi aakazi,
ng’ombe zake, abulu ndi nkhosa, tenti yake
ndi zonse anali nazo, kupita nazo ku chigwa
cha Akori. 25 Yoswa anati “Chifukwa chiyani
wabweretsa mavuto awa pa ife? Yehova ndiye
abweretse mavuto pa iwe lero.”
Kenaka Aisraeli onse anaponya miyala Akani,
namupha. Anaponyanso miyala banja lake
lonse, n’kulipha. Pambuyo pake anatentha
Akani uja, banja lake ndi zonse zimene anali
nazo. 26 Anawunjika mulu waukulu wa miyala
pa Akani, imene ilipobe mpaka lero. N’chifukwa
chake malowa amatchedwa chigwa cha Akori
mpaka lero. Ndipo Yehova anachotsa mkwiyo
wake.

8

Kuwonongedwa kwa Mzinda wa Ai

1 Kenaka Yehova anati kwa Yoswa, “Usachite
mantha kapena kutaya mtima. Tenga gulu

lonse la nkhondo, ndipo upite ku Ai. Taona,
ndapereka mfumu ya Ai pamodzi ndi anthu
ake, mzinda wake ndi dziko lake lonse m'manja
mwako. 2 Mzinda wa Ai ndi mfumu yake
muchite monga munachita ndi mzinda wa Yeriko
ndi mfumu yake, koma katundu wa mumzin-
damo ndi zoweta mukazitenge ndi kuzisunga
kuti zikhale zanu. Mukalalire mzinda wa Ai ndi
kuwuthira nkhondo kuchokera kumbuyo."

3 Kotero Yoswa ndi gulu lonse la nkhondo
anakonzeka kupita ku Ai. Iye anasankha amuna
30,000 odziwa kumenya nkhondo bwino ndipo
anawatumiza usiku 4 nawapatsa malamulo awa
kuti, "Mvetsani bwino; mukabisale kuseri kwa
mzindawo. Musakapite patali ndi mzindawo,
koma nonsenu mukakhale okonzekera nkhondo.
5 Ine ndi gulu langa lonse tikayamba kuwuputa
mzindawu, ndipo akadzangotuluka kudzalim-
bana nafe, ife tidzawathawa monga tinachi-
tira poyamba. 6 Iwo adzatithamangitsa mpaka
titawakokera kutali ndi mzindawo, pakuti iwo
adzati, 'Akutithawa monga anachitira poyamba.'
Pamene ife tizidzathawa, 7 inu mudzatuluke
pamene mwabisalapo ndi kulanda mzindawo.
Yehova Mulungu wanu adzakupatsani mzin-
dawo. 8 Mukakawulanda mzindawo mudza-
wuyatse moto. Mukachite monga mwa mawu
a Yehova. Amenewa ndiwo malamulo amene
ndakupatsani."

9 Yoswa atawatumiza, anapita ku malo wok-
abisalakowo ndipo anadikirira kumeneko. Mal-
owa anali pakati pa Beteli ndi Ai, kumadzulo
kwa Ai. Koma Yoswa anagona usiku umenewu

pakati pa gulu lake lankhondo.

10 Mmawa mwake, Yoswa anadzuka nayitana
asilikali ake. Tsono iye pamodzi ndi akuluakulu
a Aisraeli anatsogola kupita ku Ai. 11 Gulu lonse
la nkhondo limene linali ndi iye linatsogolako
ndi kukamanga zithando pafupi ndi mzindawo
chakumpoto mopenyana nawo. Pakati pa iwo
ndi mzindawo panali chigwa. 12 Yoswa anali
atatenga asilikali 5,000 ndi kuwabisa pakati
pa Ai ndi Beteli, kumadzulo kwa mzindawo.
13 Anakhazika anthuwo mokonzekera nkhondo.
Gulu lalikulu la nkhondo linakamanga zithando
zawo kumpoto kwa mzinda, ndipo gulu lina
linakamanga zithando zawo kumadzulo kwa
mzindawo. Usiku umenewo Yoswa anakagona
ku chigwa.

14 Mfumu ya Ai itaona ankhondo a Yoswa,
inachita zinthu mofulumira. Inadzuka mma-
mawa ndipo inapita pamodzi ndi anthu ake ku
malo otsika oyang'anana ndi Araba kuti akachite
nkhondo ndi Aisraeli. Koma iyo sinadziwe kuti
ayithira nkhondo kudzera kumbuyo kwa mzin-
dawo. 15 Yoswa ndi Aisraeli onse anachita ngati
agonja ndi kumathawira ku chipululu. 16 Anthu
onse a ku Ai anawuzidwa kuti awapirikitse.
Ndipo iwo anapirikitsadi Yoswa uja, ndi kupita
kutali ndi mzinda wawo. 17 Palibe munthu
wamwamuna wa mzinda wa Ai kapena wa Beteli
amene sanatuluke kukapirikitsa Aisraeli. Iwo
anasiya mzinda wosatseka ndi kumapirikitsa
Aisraeli.

18 Ndipo Yehova anati kwa Yoswa, “Loza
mkondo uli m'dzanja lako ku Ai pakuti

ine ndipereka m'dzanja lanu mzindawo.”
Kotero Yoswa analoza mkondowo ku Ai.
19 Atangotambalitsa dzanja lake, anthu amene
anabisala aja ananyamuka msangamsanga
pamalo pawo ndi kuthamangira kutsogolo. Iwo
analowa mu mzindamo ndi kuwulanda ndipo
anawutentha mofulumira.
20 Anthu a ku Ai aja atangochewukira
m'mbuyo anaona utsi uli tolotolo. Koma mpata
woti athawireko panalibe pakuti Aisraeli amene
amathawira ku chipululu anabwerera nayamba
kuwathamangitsa. 21 Yoswa ndi Aisraeli onse
ataona kuti obisalira aja alanda mzinda ndipo
kuti utsi unali tolotolo, iwo anatembenuka ndi
kuyamba kupha anthu a ku Ai. 22 Nawonso
Aisraeli amene anali mu mzindamo anatuluka
kudzalimbana ndi anthu a ku Ai. Choncho iwo
anazingidwa mbali zonse ndi Aisraeli ndipo onse
anaphedwa. Palibe amene anatsala wamoyo
kapena wothawa 23 kupatula mfumu ya ku Ai
yokha imene anayigwira nabwera nayo kwa
Yoswa.
24 Aisraeli aja atatha kupha anthu onse a
ku Ai amene anali m'thengo ndi m'chipululu
kumene anawapirikitsira, onse anabwerera ku
Ai ndi kupha onse amene anali mu mzindamo.
25 Chiwerengero cha anthu onse a ku Ai, amuna
ndi akazi, amene anaphedwa pa tsiku limeneli
chinali 12,000. 26 Yoswa sanatsitse dzanja
lake limene ananyamula mkondo mpaka ataona
kuti onse amene amakhala mu mzinda wa Ai
aphedwa. 27 Tsono Aisraeli anatenga zoweta ndi
katundu yense wa anthu ophedwa aja, monga
momwe Yehova analamulira Yoswa.

28 Pambuyo pake Yoswa anawutentha mzinda
wa Ai ndi kuwusiya bwinja monga ulili leromu.
29 Iye anapachika pa mtengo mfumu ya Ai
ndipo anayisiya mpaka madzulo. Pomwe dzuwa linalowa Yoswa analamula kuti akachotse mtembowo ndi kukawutaya ku chipata cha mzindawo. Pamwamba pa mtembowo anawunjikapo mulu waukulu wa miyala. Muluwo ulipobe mpaka lero lino.

Kuchitanso Pangano pa Phiri la Ebala

30 Ndipo Yoswa anamanga guwa lansembe la
Yehova Mulungu wa Israeli pa phiri la Ebala.
31 Analimanga motsata zimene Mose mtumiki wa
Yehova analamulira Aisraeli, ndiponso potsata zomwe zinalembedwa m'buku la malamulo a Mose kuti guwa lansembe likhale la miyala yosasemedwa ndi chitsulo. Pa guwalo anapereka kwa Yehova nsembe yopsereza ndi nsembe
yachiyanjano. 32 Kenaka anthu onse akupenya,
Yoswa analemba pa miyala chitsanzo cha mala-
mulo amene Mose analemba. 33 Aisraeli onse,
akuluakulu awo, atsogoleri awo ndi oweruza awo, alendo pamodzi ndi mbadwa, anayimirira mbali zonse ziwiri za Bokosi la Chipangano la Yehova, ena uku ena uku moyang'anana ndi ansembe a Chilevi. Theka la anthu linayima patsogolo pa phiri la Gerizimu ndipo theka lina patsogolo pa phiri la Ebala, monga momwe Mose mtumiki wa Yehova anawalamulira m'mbuyomo pamene anawapatsa malangizo podalitsa Aisraeli.

34 Pambuyo pake Yoswa anawerenga mawu
onse a malamulo, madalitso ndi matemberero

monga momwe zinalembedwera m'buku la
malamulo a Mose. 35 Yoswa anawerenga mawu
onse amene Mose analamula, gulu lonse la
Israeli limene linasonkhana likumva. Amayi,
ana ndi alendo omwe okhala pakati pawo anali
pomwepo.

9

Chinyengo cha Agibiyoni

1 Mafumu onse okhala kumadzulo kwa Yoro-
dani atamva zimenezi pamodzi ndi mafumu
okhala ku mayiko a ku mapiri, mu zigwa,
m'mbali mwa Nyanja yayikulu mpaka ku
Lebanoni (mafumu a Ahiti, Aamori, Akanaani,
Aperezi, Ahivi, ndi Ayebusi), 2 anapangana kuti
achite nkhondo ndi Yoswa ndi Israeli.
3 Koma Ahivi ena a ku Gibiyoni atamva
zomwe Yoswa anachitira mizinda ya Yeriko ndi
Ai, 4 anaganiza zochita zachinyengo. Anapita
nasenzetsa abulu awo chakudya m'matumba
akalekale ndiponso matumba a vinyo achikopa
ong'ambikang'ambika. 5 Anthuwa anavala nsap-
ato zakutha ndi zazigamba ndiponso anavala
sanza. Buledi wawo yense anali wowuma ndi
wowola. 6 Ndipo anapita kwa Yoswa ku msasa ku
Giligala ndikumuwuza kuti, pamodzi ndi Aisraeli
onse, "Ife tachokera ku dziko lakutali, ndipo
tikufuna kuti muchite mgwirizano ndi ife."
7 Koma Aisraeli anayankha Ahiviwo kuti,
"Mwinatu inu mukukhala pafupi ndi ife. Tsono
ife tingachite bwanji mgwirizano ndi inu?"
8 Iwo anati kwa Yoswa, "Ife ndife akapolo
anu."

Tsono Yoswa anawafunsa kuti, “Inu ndinu yani ndipo mukuchokera kuti?”

9 Iwo anayankha kuti, “Akapolo anufe tachokera ku dziko lakutali chifukwa tamva za Yehova Mulungu wanu. Tamva mbiri yonse ya zimene
Iye anachita ku Igupto,
10 ndi zonse zimene anachita kwa mafumu awiri a Aamori kum-mawa kwa Yorodani, mfumu Sihoni ya Hesiboni ndi Ogi mfumu ya Basani amene amalamulira ku Asiteroti.
11 Tsono akuluakulu athu ndi onse amene akukhala m’dziko lathu anati kwa ife. Tengani chakudya cha pa ulendo wanu. Pitani mukakumane nawo ndipo mukati kwa iwo, ‘Ife ndife akapolo anu, ndipo tikufuna
kuti mugwirizane nafe za mtendere.’ ”
12 Buledi wathuyu anali wotentha pamene timanyamuka ku mudzi kubwera kwa inu. Koma tsopano
taonani ali gwaa ndiponso wawola.
13 Zikopa zimene tinathiramo vinyozi zinali zatsopano, koma taonani zathetheka. Zovala zathu ndi nsapato zathu zatha chifukwa cha kutalika kwa ulendo.

14 Aisraeli anatengako chakudya chawo koma
sanafunse kwa Yehova.
15 Choncho Yoswa anapangana nawo za mtendere kuti sadzawapha, ndipo atsogoleri a gulu anavomereza pochita lumbiro.

16 Patatha masiku atatu atachita mgwirizano wa mtendere ndi Agibiyoni, Aisraeli anamva kuti anali anansi awo, anthu amene amakhala
nawo pafupi.
17 Tsono Aisraeli ananyamuka ulendo ndipo tsiku lachitatu anafika ku mizinda ya Gibiyoni, Kefira, Beeroti ndi Kiriati-Yearimu.
18 Koma Aisraeli sanawaphe anthuwo chifukwa

atsogoleri awo anali atalonjeza m'dzina la
Yehova Mulungu wa Israeli za Agibiyoniwo.

Koma anthu onse anatsutsana ndi atsogo-
leriwo. 19 Koma atsogoleriwo anayankha kuti,
"Ife tinawalonjeza m'dzina la Yehova, Mu-
lungu wa Israeli, ndipo tsopano sitingawaphe.
20 Chimene tidzachita nawo ndi ichi: Tidza-
wasiya akhale ndi moyo kuti mkwiyo wa
Yehova usatigwere chifukwa chophwanya lon-
jezo limene tinawalonjeza." 21 Anapitiriza
kunena kuti "Asiyeni akhale ndi moyo, komabe
akhale otidulira mitengo ndi kutitungira madzi
ogwiritsa ntchito pa chipembedzo." Lonjezo la
atsogoleriwo linasungidwa.

22 Kenaka Yoswa anayitanitsa Agibiyoni aja
nawafunsa kuti, "Chifukwa chiyani inu mu-
natinyenga ponena kuti mumachokera kutali
pamene zoona zake n'zoti mumakhala pafupi
pomwe pano? 23 Tsopano popeza mwachita izi,
Mulungu wakutembererani ndipo palibe wina
mwa inu amene akhale mfulu. Nthawi zonse inu
muzidzatidulira nkhuni ndi kutitungira madzi
ku Nyumba ya Yehova."

24 Iwo anayankha Yoswa kuti, "Ife akapolo
anufe tinachita zimenezi chifukwa tinamva
bwino lomwe kuti Yehova Mulungu wanu anala-
mula Mose mtumiki wake kuti adzakupatsani
dziko lonseli ndi kuti anthu onse okhalamo
adzaphedwe. Tsono ife tinachita mantha
aakulu ndipo tinachita zimenezi pofuna kupu-
lumutsa miyoyo yathu. 25 Tsopanotu ife tili
m'manja mwanu, ndipo inu chitani nafe monga
kukukomerani."

26 Tsono Yoswa anawapulumutsa m'manja
mwa Aisraeli ndipo sanawaphe. 27 Kuyambira
tsiku limenelo Agibiyoni aja anasanduka odula
nkhuni zaguwa lansembe la Yehova ndiponso
otunga madzi. Mpaka lero lino iwo akuchitabe
zimenezi kulikonse kumene Yehova anasankha.

10

Kuyimitsidwa kwa Dzuwa

1 Adoni-Zedeki mfumu ya ku Yerusalemu in-
amva kuti Yoswa wagonjetsa ndi kuwononga
kotheratu mzinda wa Ai pamodzi ndi mfumu
yake, monga anachitira ndi Yeriko ndi mfumu
yake. Inamvanso kuti anthu a ku Gibiyoni
anachita pangano la mtendere ndi Israeli ndipo
amakhala pakati pawo. 2 Choncho iye ndi anthu
ake anachita mantha aakulu, chifukwa Gibiy-
oni unali mzinda waukulu kwambiri, monga
mzinda uliwonse wokhala ndi mfumu. Un-
ali waukulu ndipo ankhondo ake anali olimba
mtima. 3 Chotsatira chake Adoni-Zedeki mfumu
ya Yerusalemu inatuma uthenga kwa Hohamu
mfumu ya Hebroni, Piramu mfumu ya Yarimuti,
Yafiya mfumu ya Lakisi ndi Debri mfumu ya
Egiloni. 4 Iye anatumiza mawu kuti, "Bwerani
mudzandithandize kumenyana ndi Gibiyoni, chi-
fukwa anthu ake achita pangano la mtendere ndi
Yoswa ndi Aisraeli."

5 Mafumu asanu a Aamori aja, mfumu ya
Yerusalemu, mfumu ya Hebroni, mfumu ya
Yarimuti, mfumu ya Lakisi ndi mfumu ya
Egiloni, anagwirizana. Iwo anasonkhanitsa

ankhondo awo nazungulira mzinda wa Gibiyoni
ndi kuwuthira nkhondo.
6 Koma anthu a ku Gibiyoni anatumiza
uthenga kwa Yoswa ku misasa ya ku Giligala
nati, “Musawataye anthu anu! Bwerani msanga
mudzatipulumutse! Dzatithandizeni chifukwa
mafumu a Aamori ochokera ku dziko la ku
mapiri agwirizana kuti adzatithire nkhondo.”
7 Choncho Yoswa ananyamuka kuchoka ku
Giligala ndi gulu lake la ankhondo pamodzi ndi
anthu ake olimba mtima. 8 Yehova anati kwa
Yoswa, “Usawaope, Ine ndawapereka m’dzanja
lako. Palibe ndi mmodzi mwa amenewa amene
adzalimbe.”
9 Atayenda usiku wonse kuchokera ku Gili-
gala, Yoswa anawathira nkhondo mwadzidzidzi.
10 Yehova anachititsa mantha adani aja atan-
goona gulu lankhondo la Israeli. Choncho
Aisraeli anagonjetsa Aamori ku Gibiyoni ndipo
anawathamangitsa mu msewu wopita ku Beti-
Horoni ndi kuwapha njira yonse yopita ku Azeka
ndi Makeda. 11 Pamene ankathawa pamaso pa
Israeli pa njira yochokera ku Beti-Horoni mpaka
ku Azeka, Yehova anawagwetsera matalala aku-
luakulu kuchokera kumwamba ndipo ambiri
mwa iwo anafa ndi matalala kuposa amene
anaphedwa ndi lupanga la Israeli.
12 Pa tsiku limene Yehova anapereka Aamori
m’manja mwa Israeli, Yoswa ananena kwa
Yehova pamaso pa Israeli kuti,
“Iwe dzuwa, ima pamwamba pa Gibiyoni,
mwezi ima pamwamba pa chigwa cha Ay-
aloni.”
13 Choncho dzuwa linayima,

mwezinso unayima,
mpaka dziko la Israeli litagonjetsa adani ake.
Zimenezi zalembedwa m'buku la Yasari.
Dzuwa linayima pamodzimodzi pakati pa
thambo mlengalenga, osayendanso kwa tsiku
lathunthu. 14 Sipanakhaleponso tsiku ngati
limeneli kuyambira kale, tsiku limene Yehova
anamvera munthu. Izi zinatero chifukwa
Yehova ankamenyera nkhondo Aisraeli.
15 Kenaka Yoswa anabwerera pamodzi ndi
Aisraeli onse ku misasa ku Giligala.

Kuphedwa kwa Mafumu Asanu a Aamori

16 Mafumu asanu aja anathawa ndi kuk-
abisala ku phanga la Makeda. 17 Koma Yoswa
anamva kuti mafumu asanu awapeza akubisala
ku phanga la Makeda. 18 Tsono Yoswa anala-
mula kuti, "Mugubuduzire miyala ikuluikulu pa
khomo la phangalo, ndipo muyike anthu ena kuti
azilondera. 19 Koma inu musakhaleko! Thaman-
gitsani adani anu, muwathire nkhondo kuchok-
era kumbuyo ndipo musawalole kuti akafike ku
mizinda yawo, pakuti Yehova Mulungu wanu
wawapereka m'manja mwanu."
20 Kotero Yoswa ndi Aisraeli anapha anthu aja,
kupatulapo ochepa amene anathawa nakabisala
ku mizinda yawo. 21 Kenaka gulu lonse la
ankhondo linabwerera bwinobwino kwa Yoswa
ku misasa ya ku Makeda, palibe aliyense mu
mzindamo amene anaputanso Aisraeli.
22 Yoswa anati, "Tsekulani khomo la phangalo
ndipo muwabweretse kwa ine mafumu
asanuwo." 23 Pamenepo mafumu asanu aja
anatulutsidwa, mfumu ya ku Yerusalemu,

mfumu ya ku Hebroni, mfumu ya ku Yarimuti,
mfumu ya ku Lakisi, ndi mfumu ya ku Egiloni.
24 Atabwera nawo kwa Yoswa, iye anayitana
Aisraeli onse. Ndipo analamula akuluakulu
ake amene anapita naye limodzi kuti, "Bwerani
kuno ndipo apondeni pakhosi mafumuwa."

25 Yoswa anawawuza kuti, "Musaope kapena
kutaya mtima. Khalani amphamvu ndi olimba
mtima popeza umo ndi mmene Yehova adza-
chitire ndi adani anu onse amene mudza-
menyana nawo." 26 Kenaka Yoswa anawabaya
ndi kuwapha mafumuwo ndipo anawapachika
pa mitengo isanu ndipo anakhala pamenepo
mpaka madzulo.

27 Dzuwa litalowa, Yoswa analamula kuti awa-
chotse pa mitengo ija ndi kuwaponya m'phanga
limene ankabisalamo. Pa khomo pa phangalo
anayikapo miyala ikuluikulu imene ilipo mpaka
lero.

28 Tsiku lomwelo Yoswa analanda mzinda wa
Makeda. Iye anapha anthu a mu mzindamo ndi
mfumu yake ndipo sanasiye aliyense wamoyo.
Yoswa anachita ndi mfumu ya ku Makeda monga
anachitira ndi mfumu ya Yeriko.

Agonjetsa Mizinda ya Kummwera

29 Kenaka Yoswa ndi Aisraeli onse anapitirira
kuchokera ku Makeda nakafika ku Libina
ndi kuthira nkhondo mzindawo. 30 Yehova
anaperekanso mzindawo ndi mfumu yake
m'manja mwa Aisraeli. Ndipo Yoswa anapha
onse amene anali mu mzindamo. Palibe amene
anatsala wamoyo. Ndipo Yoswa anachita ndi

mfumu ya Libina monga anachitira ndi mfumu ya Yeriko.

31 Kenaka Yoswa ndi Aisraeli onse anapi-
tirira kuchokera ku Libina kupita ku Lak-
isi. Iye anazungulira mzindawo ndi kuwuthira
nkhondo. 32 Yehova anapereka Lakisi kwa
Israeli; ndipo Yoswa anawulanda pa tsiku lachiwiri. Monga anachita ndi mzinda wa Libina, Yoswa anapha anthu onse okhala mu mzinda wa Lakisi, ndipo palibe amene anatsala ndi
moyo. 33 Nthawi imeneyi n'kuti Horamu mfumu ya Gezeri itabwera kudzathandiza Lakisi koma Yoswa anamugonjetsa pamodzi ndi asilikali ake ndipo palibe anatsala wamoyo.

34 Kenaka Yoswa ndi Aisraeli onse anapitirira kuchokera ku Lakisi nakafika ku Egiloni. Iwo anazungulira mzindawo ndi kuwuthira
nkhondo. 35 Anawulanda tsiku lomwelo ndipo anapha aliyense amene anali mu mzindawo monga momwe anachitira ku Lakisi.

36 Kenaka Yoswa ndi Aisraeli onse anachoka ku Egiloni nakafika ku Hebroni ndi kukawuthira
nkhondo. 37 Iwo analanda mzindawo napha ndi lupanga mfumu yake pamodzi ndi onse amene ankakhala m'menemo. Monga anachita ndi mzinda wa Egiloni, kuti sanasiye aliyense ndi moyo, anachitanso chimodzimodzi ndi mzinda wa Hebroni.

38 Pambuyo pake Yoswa ndi Aisraeli onse anatembenukira mzinda wa Debri ndi
kukawuthira nkhondo. 39 Iwo analanda
mzindawo ndi midzi ndi kupha mfumu yake pamodzi ndi onse okhala m'menemo. Anachita

ndi mzinda wa Debri pamodzi ndi mfumu yake
zofanana ndi zimene anachita ndi mzinda wa
Libina ndi wa Hebroni.
40 Motero Yoswa anagonjetsa dziko lon-
selo. Anapha mafumu onse a dera la
kumapiri, dera la kummawa, dera la ku-
madzulo m'mphepete mwa phiri, ndiponso dera
la ku magomo, kummwera. Iye sanasiye wina
aliyense wamoyo. Anapha onse amene anali
moyo monga momwe Yehova Mulungu wa Is-
raeli analamulira. 41 Yoswa anawagonjetsa
iwo kuyambira ku Kadesi Barinea mpaka ku
Gaza, ndiponso kuchokera ku chigawo chonse
cha Goseni mpaka ku Gibiyoni. 42 Yoswa
anagonjetsa mafumu onsewa ndi kulanda dziko
lawo kamodzin'kamodzi chifukwa Yehova Mu-
lungu wa Israeli anawamenyera nkhondo.
43 Pambuyo pake Yoswa ndi Aisraeli onse
anabwerera ku misasa yawo ku Giligala.

11

Kugonjetsedwa kwa Mafumu a Kumpoto

1 Yabini, mfumu ya Hazori, inamva zimene
zinachitikazi. Tsono inatumiza uthenga kwa
Yobabu mfumu ya Madoni, ndiponso kwa ma-
fumu a ku Simironi ndi Akisafu. 2 Inatumizanso
uthenga kwa mafumu a kumpoto, kumapiri, ndi
m'chigwa cha Yorodani kummwera kwa nyanja
ya Kinereti, ndiponso kumadzulo m'mbali mwa
nyanja pafupi ndi Dori. 3 Inatumizanso uthenga
kwa Akanaani amene ankakhala kummawa ndi
kumadzulo kwa Yorodani. Uthenga unapitanso
kwa Aamori, Ahiti, Aperezi ndi Ayebusi amene

amakhala m'dziko la ku mapiri ndiponso kwa
Ahivi amene ankakhala m'munsi mwa phiri la
Herimoni ku chigwa cha Mizipa. 4 Mafumuwo
anabwera pamodzi ndi ankhondo awo onse.
Gulu la ankhondo linali lalikulu ngati mchenga
wa m'mbali mwa nyanja. Analinso ndi akavalo
ndi magaleta ambiri. 5 Mafumu onsewa ana-
sonkhana pamodzi ndipo anamanga misasa
yawo ku mtsinje wa Meromu, kuti amenyane ndi
Israeli.

6 Yehova anati kwa Yoswa, "Usawaope chi-
fukwa mawa nthawi ngati yomwe ino ndidza-
wapereka kuti muwaphe. Akavalo awo muwad-
ule matsinde ndipo magaleta awo muwatenthe
ndi moto."

7 Kotero Yoswa pamodzi ndi gulu lonse la
nkhondo anafika kwa adani awo aja ku mtsinje
wa Meromu modzidzimutsa ndi kuwathira
nkhondo. 8 Yehova anawapereka m'manja
mwa Israeli mwakuti anawagonjetseratu ndi
kuwapirikitsa njira yonse mpaka ku Sidoni
Wamkulu ndi ku Misirefoti Maimu, ndiponso
kummawa ku chigwa cha Mizipa. Onse
anaphedwa popanda wopulumuka. 9 Yoswa
anawachita zimene Yehova analamula. Iye
anadula matsinde a akavalo awo ndi kutentha
magaleta awo.

10 Pambuyo pake Yoswa anabwera nalanda
mzinda wa Hazori ndi kupha mfumu yake.
(Nthawi imeneyo mzinda wa Hazori unali
wopambana mizinda ina yonse). 11 Anapha
aliyense wa mu mzindamo popanda wotsala

wamoyo, ndipo mzinda wa Hazori anawutentha
ndi moto.
12 Yoswa analanda mizinda yonse ndi ma-
fumu ake. Anthu onse anaphedwa ndi lu-
panga monga momwe analamulira Mose, mtu-
miki wa Yehova. 13 Israeli sanatenthe mizinda
yomangidwa pa zitunda, kupatula mzinda wa
Hazori, umene Yoswa anawutentha. 14 Aisraeli
anatenga zinthu zonse za m'mizindayi pamodzi
ndi ziweto kuti zikhale zawo, koma anapha
anthu onse ndi lupanga osasiyako ndi mmodzi
yemwe wamoyo. 15 Monga momwe Yehova
analamulira mtumiki wake Mose, nayenso Mose
analamulira Yoswa ndipo Yoswa anachita chili-
chonse chimene Yehova analamulira Mose.
16 Kotero Yoswa analanda dziko lonse: dziko
la ku mapiri, dera lonse la Negevi, chigawo
chonse cha Goseni, ndi chigwa chake chonse,
chigwa cha Yorodani, dziko lonse la lamapiri
la Israeli pamodzi ndi chigwa chake chomwe.
17 Dziko lolandidwalo linayambira ku phiri la Ha-
laki limene linali ku Seiri mpaka ku Baala-Gadi
m'chigwa cha Lebanoni, kumunsi kwa phiri la
Herimoni. Yoswa anagwira ndi kupha mafumu
a dziko lonselo 18 atachita nawo nkhondo kwa
nthawi yayitali. 19 Palibe ngakhale ndi mfumu
imodzi yomwe imene inachita mgwirizano wa
mtendere ndi Aisraeli kupatula Ahivi okhala ku
Gibiyoni. Koma mizinda ina yonse anachita
kuyigonjetsa pa nkhondo. 20 Yehova anali atawu-
mitsa mitima yawo kuti alimbane ndi Aisraeli
kuti aphedwe popanda kuchitiridwa chifundo.
Izi ndi zimene Yehova analamula Mose kuti
zichitidwe.

21 Pa nthawi imeneyi Yoswa anapita kuka-
wononga Aanaki okhala m'dziko lija la ku mapiri
ku Hebroni, Debri, Anabu komanso madera onse
a ku mapiri a Yuda ndi Israeli. Yoswa anawa-
wononga onse pamodzi ndi mizinda yawo.
22 Palibe ndi mmodzi yemwe amene anatsalako
m'dziko lonse la Israeli; komabe ku Gaza, ku
Gati ndi Asidodi kokha ndi kumene anatsalako
pang'ono. 23 Choncho Yoswa anagonjetsa dziko
lonse monga momwe Yehova analamulira Mose.
Tsono Yoswa analipereka kwa Aisraeli kuti
likhale lawo, fuko lililonse gawo lake.

Anthu onse anapumula, osamenyanso nkhondo.

12

Mayina a Mafumu Ogonjetsedwa

1 Aisraeli anagonjetsa dziko lonse la kummawa kwa Yorodani, kuyambira ku chigwa cha Arinoni mpaka ku phiri la Herimoni pamodzi ndi dera lonse la kummawa kwa Araba. Iwo anatenga dzikoli kukhala lawo, ndipo mafumu a dzikoli anali awa:

2 Sihoni mfumu ya Aamori,
amene ankakhala mu Hesiboni. Iye anala-
mulira kuyambira ku Aroeri mzinda umene uli
m'mphepete mwa mtsinje wa Arinoni, mpaka
ku mtsinje wa Yaboki, umene uli m'malire
mwa Aamori, kuphatikizanso theka la dziko
la Giliyadi. 3 Iye ankalamuliranso dera la
chigwa cha Yorodani kuyambira ku Nyanja ya
Kinereti, kummawa ndi kumatsika mpaka ku

Beti-Yesimoti, mzinda umene unali kummawa kwa Nyanja ya Mchere ndi kutsikabe kummwera mpaka pa tsinde pa phiri la Pisiga.

4 Ogi mfumu ya mzinda wa Basani,
amene anali mmodzi mwa otsala mwa Arefaimu. Iye ankakhala ku Asiteroti ndi Ederi.
5 Dera la ufumu wake linafika ku phiri la Herimoni, ku Saleka ndi dziko lonse la Basani mpaka ku malire ndi anthu a ku Gesuri Makati. Ufumu wake unaphatikizanso theka la Giliyadi mpaka ku malire a mfumu Sihoni ya ku Hesiboni.

6 Mose mtumiki wa Yehova ndi Aisraeli anawagonjetsa ndipo anapereka dziko lawo kwa anthu a fuko la Rubeni, fuko la Gadi ndi theka la fuko la Manase kuti chikhale cholowa chawo.

7 Yoswa ndi Aisraeli onse anagonjetsa mafumu onse okhala kumadzulo kwa mtsinje wa Yorodani kuyambira ku Baala-Gadi, ku chigwa cha Lebanoni mpaka ku phiri la Halaki, kumapita cha ku Seiri. Yoswa anagawira dzikolo mafuko a Israeli kuti likhale cholowa chawo.
8 Dziko limeneli linali dera la ku mapiri, chigwa cha kumadzulo, chigwa cha Yorodani, ku matsitso a kummawa, ndi dziko la chipululu la kummwera. Amene ankakhala m'dzikoli anali Ahiti, Aamori, Akanaani, Aperezi, Ahivi ndi Ayebusi. Mafumu ake anali awa:

9 mfumu ya Yeriko	imodzi
mfumu ya Ai (kufupi ndi Beteli	imodzi
10 mfumu ya Yerusalemu	imodzi
mfumu ya Hebroni	imodzi
11 mfumu ya Yarimuti	imodzi
mfumu ya Lakisi	imodzi
12 mfumu ya Egiloni	imodzi
mfumu ya Gezeri	imodzi
13 mfumu ya Debri	imodzi
mfumu ya Gederi	imodzi
14 mfumu ya Horima	imodzi
mfumu ya Aradi	imodzi
15 mfumu ya Libina	imodzi
mfumu ya Adulamu	imodzi
16 mfumu ya Makeda	imodzi
mfumu ya Beteli	imodzi
17 mfumu ya Tapuwa	imodzi
mfumu ya Heferi	imodzi
18 mfumu ya Afeki	imodzi
mfumu ya Lasaroni	imodzi
19 mfumu ya Madoni	imodzi
mfumu ya Hazori	imodzi
20 mfumu ya Simuroni Meroni	imodzi
mfumu ya Akisafu	imodzi
21 mfumu ya Taanaki	imodzi
mfumu ya Megido	imodzi
22 mfumu ya Kadesi	imodzi
mfumu ya Yokineamu ku Karimeli	imodzi
23 mfumu ya Dori ku Nafoti Dori	imodzi
mfumu ya Goyini ku Giligala	imodzi
24 mfumu ya Tiriza	imodzi
	mafumu onse pamodzi

13

Mayiko Otsala Oyenera Kulandidwa

1 Yoswa atakalamba Yehova anamuwuza kuti,
Iwe tsopano wakalamba kwambiri, koma dziko
losalandidwa lilipobe lalikulu.

2 "Madera amene atsala ndi awa: chigawo
chonse cha Afilisti ndi Agesuri 3 kuchokera
ku mtsinje wa Sihori kummawa kwa Igupto
mpaka kumpoto kwa dziko la Ekroni. Madera
onse amawerengedwa kuti ndi a Akanaani
ngakhale amalamulidwa ndi mafumu asanu
a Afilisti a ku Gaza, Asidodi, Asikeloni, Gati,
Ekroni ndi Agiti, komanso ku Avimu ku chi-
gawo cha kumpoto. 4 Dziko lina la Akanaani
ndi Ameara limene lili m'manja mwa Asidoni
mpaka ku Afeki, dziko limene linachitana
malire ndi dziko la Aamori. 5 Palinso dziko
lonse la Gebala ndi Lebanoni cha kummawa
kuyambira ku Baala-Gadi pa tsinde pa phiri la
Herimoni mpaka ku Lebo Hamati.

6 "Palinso anthu okhala m'chigawo cha
ku mapiri kuchokera ku Lebanoni mpaka
ku Misirefoti-Maimu, Ine ndidzawapirikitsa
pamene Aisraeli azidzalowa. Tsono uwagawire
Aisraeli dziko limeneli kuti likhale cholowa
chawo monga momwe ndakulamulira.
7 Tsopano ugawire dziko limeneli mafuko asanu
ndi anayi ndiponso theka la fuko la Manase, kuti
likhale cholowa chawo."

Kugawidwa kwa Dziko la Kummawa kwa Yorodani

8 Anthu a fuko la Rubeni ndi fuko la Gadi
pamodzi ndi theka lina la fuko la Manase ana-
landira kale cholowa chawo chimene Mose mtu-
miki wa Yehova anawapatsa. Cholowa chawocho
chinali kummawa kwa mtsinje wa Yorodani.

9 Dziko lawolo linayambira ku Aroeri mzinda
umene uli pafupi ndi chigwa cha Arinoni,
ndiponso mzinda umene uli pakati pa chigwa-
cho. Dzikolo linkaphatikizanso dera lonse lok-
wera kuyambira ku Medeba mpaka ku Diboni.
10 Linkaphatikizanso mizinda yonse ya mfumu
Sihoni ya Aamori, imene inkalamulira mu Hes-
iboni, mpaka ku malire a Aamoni. 11 Dzikoli
linaphatikizanso Giliyadi, dziko la anthu a ku
Gesuri ndi Maaka, phiri lonse la Herimoni
ndi dziko lonse la Basani mpaka ku Saleka.
12 Linaphatikizanso dziko la mfumu Ogi ya
ku Basani imene imalamulira kuchokera ku
Asiteroti ndi Ederi. Iye yekha ndiye anali
mfumu ya Arefaimu amene anapulumuka.
Mose anali atawagonjetsa anthu amenewa ndi
kuwathamangitsira kutali. 13 Koma Aisraeli
sanathamangitse anthu a ku Gesuri ndi Maaka,
kotero iwowa amakhalabe pakati pawo mpaka
lero.

14 Koma Mose sanapereke dziko kwa fuko
la Alevi popeza zopereka zopatulika zimene
anthu ankapereka kwa Yehova, Mulungu wa Is-
raeli, ndizo zinali cholowa chawo monga Yehova
anawalonjezera.

15 Mose anapereka gawo lina la dziko kwa

mabanja a fuko la Rubeni.

16 Dziko lawo linayambira ku Aroeri mzinda
umene uli pafupi ndi chigwa cha Arinoni,
m'mudzi wa pakati pa chigwa, ndiponso dera
lonse lokwera mpaka ku Medeba. 17 Dzikolo
linaphatikizanso Hesiboni ndi mizinda yake
yonse, komanso mizinda monga Diboni,
Bamoti Baala, Beti-Baala-Meoni, 18 Yahaza,
Kedemoti, Mefaati. 19 Kiriataimu, Sibima,
Zereti-Sahari, pa phiri limene lili m'chigwa,
20 Beti-Peori, ku matsitso a Pisiga, ndiponso
Beti-Yesimoti. 21 Dzikolo linaphatikizanso
mizinda yonse ya ku madera okwera ndiponso
dziko lonse la mfumu Sihoni ya Aamori amene
ankalamulira kuchokera ku Hesiboni. Mose
anamugonjetsa iye pamodzi ndi mafumu
a Amidiyani awa: Evi, Rekemu, Zuri, Huri
ndi Reba, mafumu amene anagwirizana ndi
Sihoni. Onsewa analamulira dzikolo ngati
nduna za Sihoni. 22 Kuwonjezera pa amene
anaphedwa ndi nkhondo, Aisraeli anapha ndi
lupanga Balaamu mwana wa Beori, amene
amachita za matsenga. 23 Malire a fuko la
Rubeni anali mtsinje wa Yorodani. Mizinda
imeneyi pamodzi ndi midzi yake zinapatsidwa
kwa mabanja a fuko la Rubeni kuti akhale
cholowa chawo.

24 Dera limene Mose anapereka kwa mabanja a
fuko la Gadi ndi ili:

25 Dziko la Yazeri, mizinda yonse ya mu
Giliyadi ndiponso theka la dziko la Amori
kukalekezera ku Aroeri, kufupi ndi Raba;

26 ndiponso kuyambira ku Hesiboni mpaka
ku Ramati-Mizipa, ndi Betonimu; ndiponso
kuyambira ku Mahanaimu mpaka ku dziko
la Debri. 27 Mu chigwa cha Yorodani ana-
landiramo Beti-Haramu, Beti-Nimira, Sukoti
ndi Zafoni pamodzi ndi dziko lonse la mfumu
Sihoni ya ku Hesiboni. Malire ake a ku
madzulo anali mtsinje wa Yorodani kufikira
ku Nyanja ya Kinereti, kumpoto. 28 Mizinda
ndi midzi imeneyi inali cholowa cha mabanja
a fuko la Gadi.

29 Mose anali atapereka kale gawo lina la dziko
limeneli kwa theka la mabanja a fuko la Manase
kuti likhale cholowa chawo.
30 Derali linayambira ku Mahanaimu kuphatik-
izapo dziko lonse la mfumu Ogi, Mfumu ya
ku Basani, pamodzi ndi mizinda 60 ya ku
Yairi, ku Basaniko. 31 Derali linaphatikizanso
theka la Giliyadi pamodzi ndi Asiteroti ndi
Ederi, mizinda yayikulu ya mfumu Ogi wa
Basani. Mizinda imeneyi inapatsidwa kwa
mabanja a Makiri, mwana wa Manase kuti
ikhale cholowa cha theka la ana a Makiri,
malinga ndi mabanja awo.

32 Umu ndi mmene Mose anagawira malo
a m'chigwa cha Yorodani, kummawa kwa
Yeriko, ku tsidya kwa Yorodani. 33 Komatu
Mose sanapereke malo kwa fuko la Levi.
Mose anawawuza kuti zopereka zimene anthu
ankapereka kwa Yehova ndizo cholowa chawo.

14

Kugawa kwa Dziko la Kumadzulo kwa Yorodani

1 Umu ndi mmene Aisraeli analandirira
cholowa chawo m'dziko la Kanaani. Eliezara
wansembe, Yoswa mwana wa Nuni pamodzi
ndi akuluakulu a mafuko a Israeli ndiwo ana-
gawa dzikolo kugawira Aisraeli. 2 Madera
anagawidwa mwa maere kwa mafuko asanu
ndi anayi ndi theka, monga momwe Yehova
analamulira kudzera mwa Mose. 3 Mose
anapereka kwa mafuko awiri ndi theka dziko
la kummawa kwa Yorodani, koma fuko la Levi
lokha silinagawiridwe malo. 4 Tsono fuko la
Yosefe analigawa pawiri, Manase ndi Efereimu.
Mose sanawagawire malo mabanja a fuko la
Levi, koma iwo anangolandira mizinda imene
ankakhalamo pamodzi ndi malo amene ankawe-
tako nkhosa ndi ng'ombe zawo. 5 Choncho Ais-
raeli anagawana dzikolo, monga momwe Yehova
analamulira Mose.

Apereka Hebroni kwa Kalebe

6 Tsono anthu a fuko la Yuda anabwera kwa
Yoswa ku Giligala, ndipo Kalebe mwana wa
Yefune Mkeni anati kwa iye, "Inu mukudziwa
zimene Yehova ananena kwa Mose munthu wa
Mulungu za inu ndi ine ku Kadesi Barinea.
7 Nthawi imene Mose mtumiki wa Yehova anan-
dituma kuchokera ku Kadesi Barinea kudzayen-
dera dzikoli ndinali ndi zaka makumi anayi.
Ndipo nditabwerako ndinamuwuza zoona zok-
hazokha monga momwe ndinaonera. 8 Koma
abale anga amene ndinapita nawo anachititsa

anthu mantha. Komabe ine ndinamvera Yehova
Mulungu wanga ndi mtima wonse. 9 Kotero
tsiku limenelo Mose anandilonjeza kuti, 'Dziko
limene unayendamo lidzakhala lako ndiponso la
ana ako kwamuyaya chifukwa unamvera Yehova
Mulungu wanga ndi mtima wako wonse.'

10 "Tsono papita zaka 45 chiyankhulire Yehova
zimenezi kwa Mose. Nthawi imeneyo n'kuti
Aisraeli akuyendayenda m'chipululu. Yehova
wandisunga ndipo tsopano ndili ndi zaka
85. 11 Komabe ndikanali ndi mphamvu lero,
monga ndinalili tsiku lija Mose ananditumu.
Ndili ndi mphamvu moti ndikhoza kupita ku
nkhondo kapena kuchita kanthu kena kalikonse.
12 Tsopano ndipatseni dziko la ku mapiri limene
Yehova anandilonjeza tsiku lija. Inu mu-
namva nthawi ija kuti Aanaki anali kumeneko
ndipo kuti mizinda yawo inali ikuluikulu ndi
yotetezedwa. Komabe Yehova atakhala nane
ndidzawathamangitsa monga Iye ananenera."

13 Ndipo Yoswa anadalitsa Kalebe mwana wa
Yefune ndi kumupatsa Hebroni kukhala dziko
lake. 14 Choncho dera la Hebroni lakhala lili la
Kalebe mwana wa Yefune Mkeni mpaka lero chi-
fukwa anamvera Yehova Mulungu wa Israeli ndi
mtima wonse. 15 (Hebroni ankatchedwa Kiriati
Ariba chifukwa cha Ariba amene anali munthu
wamphamvu kwambiri pakati pa Aanaki).

Ndipo kenaka m'dziko monse munakhala
mtendere.

15

Dziko Limene Yuda Analandira

1 Chigawo cha dzikolo chimene mabanja a
fuko la Yuda analandira chinafika ku malire ndi
Edomu mpaka ku chipululu cha Zini kummwera
kwenikweni.

2 Malire awo a kummwera anayambira
kummwera kwenikweni kwa Nyanja ya
Mchere, 3 kudutsa cha kummwera ku
Akirabimu, n'kupitirira mpaka ku Zini.
Kuchokera pamenepo n'kumapita cha
kummwera kwa Kadesi Barinea, kudutsa
Hezironi mpaka ku Adari ndi kutembenuka
mpaka ku Karika. 4 Anapitirira mpaka ku
Azimoni motsata mtsinje umene uli malire a
Igupto mpaka ku nyanja. Awa ndiwo malire
awo a kummwera.

5 Malire a kummawa anali Nyanja Yakufa
mpaka kumene Yorodani amathira mu Nyanja
ya Mchere.

Malire a kumpoto anayambira kumene Yoro-
dani amathirira nyanjayo, 6 napitirira mpaka
ku Beti-Hogila ndi kupitirira kumpoto mpaka
ku Beti-Araba. Anapitirira mpaka anakafika
ku Mwala wa Bohani. 7 Ndipo malirewo
anachokeranso ku chigwa cha Akori mpaka
ku Debri, kuchokera ku chigwa cha Akori
ndi kutembenukira kumpoto ku Giligala, dera
limene linayang'anana ndi msewu wa Adu-
mimu kummwera kwa chigwa. Anapitirira
mpaka ku madzi a ku Eni Semesi ndi kutu-
lukira ku Eni Rogeli. 8 Ndipo anapitirira mpaka
ku chigwa cha Hinomu mbali ya kummw-
era kwa mzinda wa Ayebusi (mzinda wa
Yerusalemu). Kuchokera kumeneko anakwera

mpaka pamwamba pa phiri kumadzulo kwa
chigwa cha Hinomu cha kumpoto kwenikweni
kwa chigwa cha Refaimu. 9 Ndipo anachok-
eranso pamwamba pa phiri, kukafika mpaka
ku akasupe a ku Nepitowa, nadzatulukira ku
mizinda ya phiri la Efroni, ndi kutsikira ku
Baalahi (ndiye Kiriati Yearimu). 10 Kuchokera
kumeneko anazungulira cha kumadzulo ku
Baalahi mpaka ku phiri la Seiri. Anapi-
tirira cha kumpoto kutsata phiri la Yearimu
(lomwe ndi Kesaloni). Anapitirirabe kutsika
ku Beti Semesi ndi kuwolokera ku Timna.
11 Malirewo anapitirira kumatsitso a mapiri
chakumpoto kwa Ekroni, ndi kukhotera ku
Sikeroni. Malirewo anadutsa phiri la Baalahi
ndi kufika ku Yabineeli. Malirewo anathera ku
nyanja.

12 Malire a mbali ya kumadzulo anali Nyanja
Yayikulu.

Awa ndi malire ozungulira malo amene anapat-
sidwa kwa mabanja a fuko la Yuda.

13 Potsata lamulo la Yehova, Yoswa anapereka
kwa Kalebe mwana wa Yefune gawo lina la dziko
la Yuda dera la Kiriati Ariba, limene ndi Hebroni.
(Ariba anali gogo wa Aanaki). 14 Kuchokera ku
Hebroni, Kalebe anathamangitsamo mafuko
a Aanaki awa: Sesai, Ahimani ndi Talimai,
zidzukulu za Aanaki. 15 Kuchokera kumeneko,
Kalebe anakathira nkhondo anthu amene
ankakhala ku Debri (mzindawu poyamba
unkatchedwa Kiriati Seferi). 16 Tsono Kalebe

anati, “Munthu amene angathire nkhondo mzinda wa Kiriati Seferi ndi kuwulanda, ndidzamupatsa mwana wanga Akisa kuti akhale mkazi wake.”
17 Otanieli, mwana wa m’bale wa Kalebe, Kenazi, ndiye anawulanda. Choncho Kalebe anamupatsa mwana wake Akisa kuti akhale mkazi wake.

18 Tsiku lina atafika Akisayo, Otanieli anamuwumiriza mkazi wakeyo kuti apemphe munda kwa Kalebe abambo ake. Pamene Akisa anatsika pa bulu wake, Kalebe anamufunsa kuti, “Kodi ukufuna ndikuchitire chiyani.”

19 Iye anayankha kuti “Mundikomere mtima. Popeza mwandipatsa ku Negevi, kumalo kumene kulibe madzi, mundipatsenso akasupe amadzi.” Choncho Kalebe anamupatsa akasupe a kumtunda ndi a kumunsi.

20 Dziko limene mabanja a fuko la Yuda analandira ngati cholowa chawo ndi ili:

21 Mizinda yakummwera kwenikweni kwa fuko la Yuda yoyandikana ndi malire a Edomu anali:

Kabizeeli, Ederi, Yaguri
22 Kina, Dimona, Adada
23 Kedesi, Hazori, Itinani
24 Zifi, Telemu, Bealoti,
25 Hazori-Hadata, Keriyoti Hezironi (ndiye kuti Hazori)
26 Amamu, Sema, Molada
27 Hazari-Gada, Hesimoni, Beti-Peleti
28 Hazari-Suwali, Beeriseba, Biziotiya,
29 Baalahi, Iyimu, Ezemu
30 Elitoladi, Kesili, Horima
31 Zikilagi, Madimena, Sanisana,
32 Lebaoti, Silihimu, Aini ndi Rimoni. Mizinda yonse inalipo 29 pamodzi ndi midzi yake yozungulira.

33 Mizinda ya ku chigwa cha kumadzulo ndi iyi:
Esitaoli, Zora, Asina 34 Zanowa, Eni-Ganimu,
Tapuwa, Enamu, 35 Yarimuti, Adulamu, Soko,
Azeka, 36 Saaraimu, Aditaimu, ndi Gederi
(kapena Gederotaimu). Mizinda yonse inalipo
14 pamodzi ndi midzi yake yozungulira.
37 Mizinda ina inali iyi: Zenani, Hadasa,
Migidali-Gadi, 38 Dileani, Mizipa, Yokiteeli,
39 Lakisi, Bozikati, Egiloni, 40 Kaboni, Lahimasi,
Kitilisi, 41 Gederoti, Beti-Dagoni, Naama ndi
Makeda. Mizinda yonse pamodzi inalipo 16
pamodzi ndi midzi yake yozungulira.
42 Mizinda ina inali iyi: Libina, Eteri, Asani,
43 Ifita, Asina, Nezibu, 44 Keila, Akizibu ndi
Maresa, mizinda isanu ndi inayi pamodzi ndi
midzi yake.
45 Panalinso Ekroni pamodzi ndi midzi yake;
46 komanso yonse imene inali m'mbali mwa
Asidodi ndi midzi yake kuyambira ku Ekroni
mpaka ku Nyanja Yayikulu. 47 Panalinso
mizinda ya Asidodi ndi Gaza pamodzi ndi
midzi yawo. Malire ake anafika ku mtsinje wa
Igupto mpaka ku Nyanja Yayikulu.

48 Mizinda ya kumapiri inali:
Samiri, Yatiri, Soko, 49 Dana, Kiriati-Sana,
(ndiye kuti Debri) 50 Anabu, Esitemo, Animu,
51 Goseni, Holoni ndi Gilo. Mizinda yonse
pamodzi inali khumi ndi umodzi pamodzi ndi
midzi yake.
52 Analandiranso mizinda iyi: Arabu,
Duma, Esani, 53 Yanumu, Beti-Tapuwa, Afeki
54 Humita, Kiriati-Ariba (ndiye kuti Hebroni)

ndi Ziori, mizinda isanu ndi inayi pamodzi ndi midzi yake.
55 Panalinso Maoni, Karimeli, Zifi, Yuta
56 Yezireeli, Yokideamu, Zanowa, 57 Kaini,
Gibeya ndi Timna, mizinda khumi ndi midzi yake.
58 Mizinda ina inali: Halihuli, Beti Zuri,
Gedori, 59 Maarati, Beti-Anoti ndi Elitekoni,
mizinda isanu ndi umodzi pamodzi ndi midzi yake
60 Panalinso Kiriati Baala (ndiye kuti Kiriati Yearimu) ndi Raba; mizinda iwiri pamodzi ndi midzi yake.

61 Mizinda ya ku chipululu inali iyi:
Beti-Araba, Midini, Sekaka, 62 Nibisani,
Mzinda wa Mchere ndi Eni Gedi, mizinda isanu ndi umodzi pamodzi ndi midzi yake.

63 Koma Yuda sanathe kuthamangitsa Ayebusi amene amakhala ku Yerusalemu, ndipo mpaka lero Ayebusi akukhala komweko pamodzi ndi Ayudawo.

16

Madera amene Efereimu ndi Manase Analandira

1 Dziko limene linapatsidwa kwa fuko la Yosefe linayambira ku mtsinje wa Yorodani ku Yeriko, kummawa kwa akasupe a Yeriko, ndiponso kuyambira mtsinje wa Yorodaniwo n'kumakwera, kudutsa m'chipululu mpaka ku
mapiri a ku Beteli. 2 Kuchokera ku Beteli

malire ake anakafika ku Luzi, kudutsa dziko la
Ataroti kumene kumakhala Aariki. 3 Malirewo
anatsikira cha kumadzulo kwa dziko la Ya-
fuleti mpaka ku chigawo cha kumunsi kwa
Beti-Horoni. Kuchokera kumeneko anapitirira
mpaka ku Gezeri n'kuthera ku Nyanja.
4 Choncho Manase ndi Efereimu, ana a Yosefe
analandira cholowa chawo.

5 Dziko la mabanja a fuko la Efereimu ndi ili:
Malire a dzikolo anachokera kummawa kwa
Ataroti Adari mpaka ku mtunda kwa Beti-
Horoni. 6 Malirewo anapitirira mpaka ku
nyanja. Mikimetati anali kumpoto kwake. Ku-
chokera kumeneko anakhotera cha kummawa
kuloza ku Taanati Silo ndi kudutsa kumeneko
cha kummawa mpaka ku Yanowa. 7 Ndipo
kuchokera ku Yanowa anatsikira ku Ataroti
ndi Naara, nakafika ku Yeriko ndi kukathera
ku mtsinje wa Yorodani. 8 Kuchokera ku
Tapuwa anapita kumadzulo mpaka ku mtsinje
wa Kana ndi kukathera ku nyanja. Dziko
ili linali cholowa cha mabanja afuko la Efer-
eimu, 9 kuphatikizapo mizinda yonse ndi midzi
yake yopatsidwa kwa Efereimu, koma yokhala
m'kati mwa dziko la Manase.
10 Iwo sanapirikitse Akanaani amene amakhala
ku Gezeri ndipo mpaka lero Akanaani akukhala
pakati pa Aefereimu koma amagwira ntchito
ngati akapolo.

17

1 Gawo lina la dzikolo linapatsidwa kwa ma-
banja ena a fuko la Manase, mwana woyamba

kubadwa wa Yosefe. Makiri anali mwana woy-
amba kubadwa wa Manase ndiponso kholo la
anthu okhala ku Giliyadi. Popeza kuti iye anali
munthu wankhondo, analandira Giliyadi ndi
Basani. 2 Mabanja ena otsala a fuko la Manase
amene analandira dziko ndi awa: Abiezeri,
Heleki, Asirieli, Sekemu, Heferi ndi Semida. Izi
ndi zidzukulu zina zazimuna za Manase mwana
wa Yosefe ndiponso eni mbumba.

3 Panali Zelofehadi mwana wa Heferi, mwana
wa Giliyadi, mwana wa Makiri mwana wa Man-
ase. Iyeyu analibe ana aamuna koma aakazi
okhaokha ndipo mayina awo ndi awa: Mahila,
Nowa, Hogila, Milika ndi Tiriza. 4 Iwo anapita
kwa Eliezara wansembe, Yoswa mwana wa Nuni,
ndi atsogoleri ndipo anati: “Yehova analamula
Mose kuti ife ndi alongo athu atipatse cholowa
chathu.” Choncho iwowo pamodzi ndi abale a
abambo awo anawapatsa dera lina la dzikolo
kuti likhale monga mwa lamulo la Yehova.
5 Choncho kuwonjezera pa mayiko a Giliyadi
ndi Basani kummawa kwa Yorodani, anthu a
fuko la Manase analandiranso magawo khumi
6 chifukwa ana aakazi a fuko la Manase ana-
landira cholowa chawo pakati pa ana aamuna.
Dziko la Giliyadi linali dziko la zidzukulu zonse
za Manase.

7 Malire a dziko la Manase anayambira ku
Aseri, ndipo anakafika ku Mikimetati kum-
mawa kwa Sekemu. Tsono malire anapita
kummwera kuloza kwa anthu a ku Eni-
Tapuwa. 8 (Manase anatenga dziko la Tapuwa,
koma mzinda wa Tapuwawo, umene unali
m’malire mwa Manase unali wa fuko la Efer-

eimu). 9 Ndipo malire ake anapitirira kummw-
era mpaka ku mtsinje wa ku Kana. Mizinda
ya kummwera kwa mtsinjewo inali ya fuko
la Efereimu ngakhale kuti inali m'dziko la
Manase. Malire a fuko la Manase anapita
kumpoto kwa mtsinje wa Kana ndi kukathera
ku Nyanja. 10 Dziko la kummwera linali la
Efereimu ndipo la kumpoto linali la Manase.
Dziko la Manase linafika ku nyanja ndipo
linachita malire ndi Aseri, kumpoto ndiponso
Isakara, kummawa.

11 M'dziko la Isakara ndi Aseri, Manase
analinso ndi mizinda ya Beti-Seani ndi
Ibuleamu pamodzi ndi midzi yawo
yozungulira. Panalinso Akanaani amene
ankakhala ku Dori, Endori, Taanaki ndi
Megido pamodzi ndi mizinda yozungulira
(wachitatu pa m'ndandandawu ndi Nafati
Dori).
12 Komabe anthu a fuko la Manase sanathe
kuwapirikitsa anthu okhala m'mizinda imeneyi.
Choncho Akanaani anakhalabe m'mizindayi.
13 Ngakhale Aisraeli anali a mphamvu
m'dzikomo, sanapirikitse Akanaani onse koma
anangowasandutsa kukhala akapolo.

14 Anthu a fuko la Yosefe anati kwa Yoswa,
"Chifukwa chiyani mwatipatsa gawo limodzi
lokha la dziko kuti likhale cholowa chathu? Ife
tilipo anthu ambiri popeza Yehova watidalitsa
kwambiri."

15 Yoswa anayankha kuti, "Ngati muli ambiri
ndipo dziko la ku mapiri la Efereimu lakuchep-

erani kwambiri, lowani ku nkhalango mudule mitengo, mudzikonzere malo akuti mukhalemo, m'dziko la Aperezi ndi Arefai."

16 Tsono zidzukulu za Yosefe zinati, "Dziko la ku mapiri ndi losatikwaniradi, komanso Akanaani onse amene akukhala ku chigwa pamodzi ndi amene akukhala ku Beti-Seani ndi madera awo ndiponso amene ali ku chigwa cha Yezireeli ali ndi magaleta azitsulo."

17 Koma Yoswa anawuza zidzukulu za Yosefe, za fuko la Efereimu ndi za fuko la Manase kuti, "Inu mulipodi ambiri ndiponso amphamvu. Simulandira gawo limodzi lokha,
18 dziko la ku mapiri lidzakhalanso lanu. Ngakhale kuti ndi nkhalango yokhayokha koma inu mudzadula mitengo yake ndipo lidzakhala lanu mpaka kumapeto. Ngakhale kuti Akanaani ali ndi magaleta azitsulo ndiponso kuti iwo ndi amphamvu, koma inu mudzawapirikitsa."

18

Kugawa kwa Madera Otsala a Dziko

1 Atagonjetsa dziko lonse Aisraeli anasonkhana ku Silo ndipo anayimikako tenti ya msonkhano.
2 Koma pa nthawiyo n'kuti mafuko asanu ndi awiri a Aisraeli asanalandire cholowa chawo.

3 Ndipo Yoswa anati kwa Aisraeli, "Kodi mudikira mpaka liti kuti mulowe ndi kulanda dziko limene Yehova Mulungu wa makolo anu wakupatsani?
4 Sankhani amuna atatu kuchokera ku fuko lililonse ndipo ine ndidzawatuma kuti akayendere dzikolo ndi kukalilembera bwino kuti ndiligawe kukhala lawo. Akatero,

abwererenso kwa ine. 5 Aligawe dzikolo
m'zigawo zisanu ndi ziwiri; fuko la Yuda lidza-
khale ndi dziko lake la kummwera ndi nyumba
ya Yosefe ikhalebe m'dziko lawo la kumpoto.
6 Mudzalembe mawu ofotokoza za zigawo zisanu
ndi ziwiri za dzikolo, ndi kubwera nawo kwa ine.
Tsono ineyo ndidzakuchitirani maere pamaso
pa Yehova Mulungu wanu. 7 Alevi asakhale
ndi dziko pakati panu, chifukwa gawo lawo
ndi kutumikira Yehova pa ntchito ya unsembe.
Ndipo Gadi, Rubeni ndi theka la fuko la Manase
analandira kale cholowa chawo kummawa kwa
Yorodani. Mose mtumiki wa Yehova ndiye
anawapatsa."

8 Anthuwo akupita kukalembera dzikolo,
Yoswa anawalangiza kuti, "Pitani mukayendere
ndi kulembera dzikolo. Kenaka mukabwere
kwa ine, ndidzakuchitirani maere kuno ku Silo
pamaso pa Yehova." 9 Ndipo anthu anachoka
ndi kukayendera dziko lonse. Iwo analemba
bwinobwino m'buku za dzikolo, mzinda ndi
mzinda. Analigawa magawo asanu ndi awiri,
ndipo anabwerera kwa Yoswa ku misasa ya
ku Silo. 10 Pambuyo pake Yoswa anawachitira
maere ku Silo pamaso pa Yehova, ndipo fuko
lililonse la Israeli analigawira dziko lake.

Dziko la Benjamini

11 Maere anagwera mabanja a fuko la Benjamini.
Dziko limene anapatsidwa linali pakati pa fuko
la Yuda ndi fuko la Yosefe:

12 Mbali ya kumpoto malire awo anayambira ku Yorodani nalowera chakumpoto kwa matsitso a ku Yeriko kulowera cha kumadzulo

kwa dziko la ku mapiri ndi kukafika ku chipululu cha Beti-Aveni.
13 Kuchokera kumeneko malirewo analoza ku Luzi nadutsa m'mbali mwa mapiri kummwera kwa Luzi (ndiye Beteli) ndipo anatsika mpaka ku Ataroti Adari, ku mapiri a kummwera kwa Beti-Horoni wa Kumunsi.

14 Ndipo malirewo analowanso kwina, analunjika kummwera kuchokera kumadzulo kwake kwa phiri loyang'anana ndi Beti-Horoni, mpaka ku mzinda wa Kiriyati Baala (ndiye Kiriati Yearimu), mzinda wa anthu a fuko la Yuda. Amenewa ndiye anali malire a mbali ya kumadzulo.

15 Malire a kummwera anayambira m'mphepete mwenimweni mwa Kiriati Yearimu napita kumadzulo mpaka kukafika ku akasupe a Nefitowa.
16 Malire anatsikira m'mphepete mwa phiri loyang'anana ndi chigwa cha Beni Hinomu, kumpoto kwa chigwa cha Refaimu. Anapitirira kutsikira ku chigwa cha Hinomu kummwera kwa chitunda cha Ayebusi mpaka ku Eni Rogeli.
17 Kenaka anakhotera kumpoto kupita ku Eni-Semesi, kupitirira mpaka ku Geliloti amene amayang'anana ndi pokwera pa Adumimu. Kenaka malire anatsikira ku Mwala wa Bohani, mwana wa Rubeni.
18 Anabzola cha kumpoto kwa chitunda cha Beti Araba ndi kutsikabe mpaka ku chigwa cha Yorodani.
19 Anabzolanso cha kumpoto kwa chitunda cha Beti-Hogila kukafika cha kumpoto ku gombe la Nyanja ya Mchere kumene mtsinje

wa Yorodani umathirirako, cha kummwera kwenikweni. Awa anali malire a kummwera.
20 Yorodani ndiye anali malire a mbali ya kummawa.
Awa anali malire a dziko limene mabanja a fuko la Benjamini analandira.

21 Mabanja a fuko la Benjamini anali ndi mizinda iyi;
Yeriko, Beti-Hogila, Emeki Kezizi, 22 Beti-
Araba, Zemaraimu, Beteli 23 Avimu, Para,
Ofiri, 24 Kefari-Amoni, Ofini ndi Geba, mizinda khumi ndi awiri ndi midzi yake
25 Panalinso Gibiyoni, Rama, Beeroti,
26 Mizipa, Kefira, Moza 27 Rekemu, Iripeeli,
Tarala, 28 Zera Haelefu, mzinda wa Ayebusi (ndiye kuti Yerusalemu) Gibeya ndi Kiriati, mizinda 14 ndi midzi yake.
Limeneli ndilo dziko limene mabanja a fuko la Benjamini analandira kuti likhale lawo.

19

Dziko la Simeoni
1 Maere achiwiri anagwera mabanja a fuko la Simeoni. Dziko lawo linali m'kati mwenimweni mwa dziko la Yuda.
2 Dzikolo linaphatikiza zigawo izi:
Beeriseba (ndi Seba), Molada, 3 Hazari-
Suwali, Bala, Ezemu, 4 Elitoladi, Betuli,
Horima, 5 Zikilagi, Beti-Marikaboti, Hazari-
Susa, 6 Beti-Lebaoti ndi Saruheni. Yonse pamodzi inali mizinda 13 ndi midzi yawo.

7 Panalinso mizinda inayi iyi: Aini, Rimoni,
Eteri ndi Asani pamodzi ndi midzi yawo.
8 Dzikolo linaphatikizanso midzi yonse yozungulira mizinda imeneyi mpaka ku Baalati-Beeri, ndiye kuti Rama wa kummwera.

Ili ndi dziko limene mabanja a fuko la Simeoni
analandira kukhala lawo. 9 Cholowa cha fuko
la Simeoni chinatengedwa kuchokera ku gawo la Yuda chifukwa fuko la Yuda linali lalikulu kwambiri. Izi zinachititsa fuko la Simeoni kukhala m'kati mwenimweni mwa dziko la Yuda.

Dziko la Zebuloni

10 Maere achitatu anagwera mabanja a fuko la Zebuloni:

Malire a dziko lawo anafika mpaka ku Saridi.
11 Malirewo anakwera kupita cha kumadzulo ku Marala nakafika ku Dabeseti ndi ku mtsinje
wa kummawa kwa Yokineamu. 12 Kuchokera
ku mbali ina ya Saridi malire anakhota kupita kummawa ku malire a Kisiloti-Tabori mpaka ku Daberati nakwera mpaka ku Yafiya.
13 Kuchokera kumeneko anabzola kulowa cha kummawa mpaka ku Gati-Heferi ndi ku Eti Kazini ndi kumaloza ku Neya njira ya ku Ri-
moni. 14 Mbali ya kumpoto malirewo analoza ku Hanatoni ndipo anakathera ku chigwa cha
Ifita Eli. 15 Anaphatikizapo Katati, Nahalala, Simironi, Idala ndi Betelehemu. Mizinda yonse inakwana khumi ndi iwiri pamodzi ndi midzi yake.

16 Mizinda imeneyi pamodzi ndi midzi yake ndi imene mabanja a fuko la Zebuloni analandira.

Dziko la Isakara

17 Maere achinayi anagwera mabanja a fuko la
Isakara. 18 Dziko lawo linaphatikiza zigawo izi:
Yezireeli, Kesuloti, Sunemu, 19 Hafaraimu,
Sioni, Anaharati, 20 Rabiti, Kisoni, Ebezi,
21 Remeti, Eni Ganimu, Eni Hada ndi Beti-
Pazezi. 22 Malirewa anakafikanso ku Tabori,
Sahazuma ndi Beti-Semesi ndipo anakathera
ku Yorodani. Mizinda yonse inalipo 16 ndi
midzi yake.
23 Mizinda imeneyi pamodzi ndi midzi yake
ndiyo inali cholowa cha mabanja a fuko la
Isakara.

Dziko la Aseri

24 Maere achisanu anagwera mabanja a fuko la
Aseri. 25 Gawo lawo linaphatikiza
Helikati, Hali, Beteni, Akisafu, 26 Alameleki,
Amadi ndi Misali. Kumadzulo malire anafika
ku Karimeli ndi Sihori Libinati. 27 Kenaka
anakhotera kummawa kulowera ku Beti-
Dagoni nafika ku dziko la Zebuloni ndi ku
chigwa cha Ifita Eli, ndipo anapita kumpoto ku
Beti-Emeki ndi Neieli. Anapitirirabe kumpoto
mpaka kukafika ku Kabuli, 28 Ebroni, Re-
hobu, Hamoni, ndi Kana, mpaka ku Sidoni
Wamkulu. 29 Kenaka malirewo anakhotera
ku Rama ndi kupita ku mzinda wotetezedwa
wa ku Turo. Kuchokera pamenepo malirewo
anakhota kupita ku Hosa nakatulukira ku
Nyanja, m'chigawo cha Akizibu, 30 Uma, Afeki
ndi Rehobu. Mizinda yonse inalipo 22 pamodzi
ndi midzi yake.

31 Mizinda yonseyi pamodzi ndi midzi yake ndiyo
inali cholowa cha mabanja a fuko la Aseri.

Dziko la Nafutali

32 Maere achisanu ndi chimodzi anagwera ma-
banja a fuko la Nafutali.
33 Malire awo anayambira ku Helefu mpaka
ku mtengo wa thundu wa ku Zaanan-
imu, ndipo anapitirira n'kukafika ku Adami
Nekebu, Yabineeli mpaka ku Lakumi ndi
kukathera ku Yorodani. 34 Tsono malirewo
anakhotera kumadzulo kupita ku Azinoti-
Tabori. Kuchoka kumeneko anapita ku
Hukoki, modutsa Zebuloni cha kummwera,
Aseri cha kumadzulo ndi mtsinje wa Yoro-
dani cha kummawa. 35 Mizinda yotetezedwa
inali Zidimi, Zeri, Hamati, Rakati, Kinereti,
36 Adama, Rama, Hazori, 37 Kedesi, Ederi, Eni
Hazori, 38 Yironi, Migidali Eli, Horemu, Beti-
Anati ndi Beti-Semesi. Yonse pamodzi inalipo
mizinda 19 ndi midzi yake.
39 Mizinda yonseyi pamodzi ndi midzi yawo
ndiyo inali cholowa cha mabanja a fuko la
Nafutali.

Dziko la Dani

40 Maere achisanu ndi chiwiri anagwera ma-
banja a fuko la Dani. 41 Gawo lawo linaphatikiza
mizinda iyi:
Zora, Esitaoli, Iri Semesi, 42 Saalabini, Ay-
aloni, Itira, 43 Eloni, Timna, Ekroni, 44 Eliteke,
Gibetoni, Baalati, 45 Yehudi, Beni Beraki, Gati-
Rimoni, 46 Me-Yarikoni ndi Rakoni, pamodzi
ndi dera loyang'anana ndi Yopa.

47 Anthu a fuko la Dani atalandidwa dziko
lawo, anapita kukathira nkhondo Lesemu. Iwo
anapha anthu ake onse, nawulandiratu mzin-
dawo, kuwusandutsa wawo ndi kumakhalamo.
Tsono anatcha mzindawo dzina loti Dani popeza
ndilo linali dzina la kholo lawo.
48 Mizinda yonseyi pamodzi ndi midzi yake ndiyo
inali cholowa cha mabanja a fuko la Dani.

Dziko la Yoswa

49 Atatha kugawana zigawo zosiyanasiyana za
dzikolo, Aisraeli anamupatsa Yoswa mwana wa
Nuni chigawo chake. 50 Potsata zimene Yehova
anawalamula, anamupatsa mzinda wa Timnati-
Sera umene anawupempha. Mzindawu unali
m'dziko lamapiri la Efereimu. Iye anawumanga
mzindawu ndi kukhazikikako.
51 Wansembe Eliezara, Yoswa ndi atsogoleri
a mabanja onse a Israeli anagawa dziko lija
zigawozigawo pogwiritsa ntchito maere pamaso
pa Yehova. Izi zinachitika ku Silo pa khomo
la tenti ya msonkhano. Choncho anamaliza
kugawa dzikolo.

20

Mizinda Yopulumukiramo

1 Pambuyo pake Yehova anati kwa
Yoswa: 2 "Uza Aisraeli kuti apatule mizinda
yopulumukiramo, monga ine ndinakulangizira
kudzera mwa Mose, 3 kuti aliyense amene
wapha munthu mosazindikira osati mwadala
azithawirako. Motero adzatetezedwa kwa
wolipsira. 4 Ngati munthu wathawira ku
umodzi mwa mizinda imeneyi, akafike pa malo

oweruzira milandu amene ali pa chipata cha
mzindawo ndipo akafotokoze mlandu wake
pamaso pa akuluakulu a mzindawo. Kenaka
iwo adzamulola kulowa mu mzinda wawo ndi
kumupatsa malo woti akhale nawo. 5 Ngati
munthu wolipsirayo amutsatira komweko
atsogoleriwo asapereke munthu wakuphayo
chifukwa anapha Mwisraeli mnzakeyo
mosazindikira, osati mwachiwembu. 6 Munthu
wakuphayo adzakhalabe mu mzindawo mpaka
atayimbidwa mlandu pamaso pa gulu lonse,
ndiponso mpaka atamwalira mkulu wa ansembe
amene akutumikira pa nthawiyo. Pamenepo
munthuyo atha kubwereranso ku mudzi kwawo
kumene anachoka mothawa kuja.”

7 Choncho iwo anapatula Kedesi m’dera la
Galileya ku mapiri a Nafutali, Sekemu ku mapiri
a Efereimu, ndi Kiriati Ariba (ndiye Hebroni)
ku mapiri a Yuda. 8 Kummawa kwa Yoro-
dani, m’mapiri a chipululu a kummawa kwa
Yeriko, anapatula Bezeri pakati pa dera la fuko
la Rubeni. Anapatulanso Ramoti ku Giliyadi
m’dera la fuko la Gadi, ndiponso Golani ku
Basani m’dera la fuko la Manase. 9 Imeneyi
ndiyo inali mizinda yopulumukiramo ya Ais-
raeli onse ngakhalenso mlendo wokhala pakati
pawo. Munthu aliyense wopha mnzake mwan-
gozi ankathawira ku mizinda imeneyi. Munthu
wolipsira sankaloledwa kuti aphe munthu woth-
awayo ngati mlandu wake sunazengedwe pa-
maso pa gulu lonse.

21

Mizinda ya Alevi

1 Tsono atsogoleri a mabanja a fuko la Levi an-
abwera kwa wansembe Eliezara, Yoswa mwana
wa Nuni, ndi kwa atsogoleri a mabanja a mafuko
onse a Aisraeli, 2 ku Silo m'dziko la Kanaani
ndipo anati, "Yehova analamula kudzera mwa
Mose kuti atipatse mizinda kuti tikhalemo,
pamodzi ndi malo odyetseramo ziweto zathu."
3 Choncho, Aisraeli anapereka kwa fuko la Levi
mizinda iyi pamodzi ndi malo owetera ziweto
zawo kuchokera ku madera awo, monga Yehova
analamulira:
4 Maere oyamba anagwera mabanja a Ko-
hati, Alevi amene anali zidzukulu za wansembe
Aaroni anapatsidwa mizinda 13 kuchokera ku
mafuko a Yuda, Simeoni ndi Benjamini. 5 Ndipo
mabanja otsala a Kohati anapatsidwa mizinda
khumi kuchokera ku mafuko a Efereimu, Dani
ndi theka la fuko la Manase.

6 Zidzukulu za Geresoni zinapatsidwa mizinda 13 kuchokera ku mabanja a mafuko a Isakara, Aseri, Nafutali ndi theka la fuko la Manase ku Basani.

7 Mabanja a Merari anapatsidwa mizinda khumi ndi iwiri kuchokera ku mafuko a Rubeni, Gadi ndi Zebuloni.

8 Choncho Aisraeli anapereka kwa fuko la Levi mizindayi pamodzi ndi malo odyetserako ziweto pogwiritsa ntchito maere, monga Yehova analamula kudzera mwa Mose.
9 Awa ndi mayina a mizinda ya mafuko a Yuda
ndi Simeoni imene inaperekedwa kwa zidzukulu

za Aaroni, 10 ku banja la Kohati amene anali
Alevi. Paja maere oyamba anagwera mabanja
a Kohati kuti alandira mizinda.

11 Anapatsidwa mzinda wa Kiriati Ariba.
(Paja Ariba ndiye kholo la Anaaki). Dzina
lina la mzindawu ndi Hebroni, ndipo unali
m'dziko la mapiri la Yuda. Pamodzi ndi
mzindawu anapatsidwanso mabusa ake onse
ozungulira. 12 Komabe minda ndi midzi yozun-
gulira mizindayi inali itaperekedwa kale kwa
Kalebe, mwana wa Yefune kuti ikhale cholowa
chake.

13 Choncho zidzukulu za Aaroni wansembe,
zinapatsidwa Hebroni (mzinda wopulumuki-
rako amene wapha munthu), Libina, 14 Yatiri,
Esitemowa, 15 Holoni, Debri, 16 Aini, Yuta, ndi
Beti-Semesi pamodzi ndi mabusa odyetseramo
ziweto ozungulira mizindayi. Yonse pamodzi
inali mizinda isanu ndi inayi yochokera ku
mafuko awiriwa.

17 Fuko la Benjamini linapereka Gibiyoni,
Geba, 18 Anatoti ndi Alimoni, pamodzi ndi
mabusa odyetsera ziweto ozungulira mizin-
dayi. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.

19 Choncho mizinda 13 pamodzi ndi malo
odyetsera ziweto anapatsidwa kwa ansembe,
zidzukulu za Aaroni.

20 Mabanja ena otsalira a Kohati a fuko la Levi
anapatsidwa mizinda iyi kuchokera ku fuko la
Efereimu:

21 Mizinda ya Sekemu ndi Gezeri ndiye in-
ali mizinda wopulumukirako munthu aliyense
wopha mnzake mwangozi. Mizindayi inali ku
mapiri a Efereimu. 22 Analandiranso mizinda

ya Gezeri, Kibuzaimu, Beti-Horoni pamodzi ndi malo odyetsera ziweto ozungulira mizindayi. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.

23 Fuko la Dani linapereka mizinda ya
Eliteke, Gibetoni, 24 Ayaloni, Gati-Rimoni
pamodzi ndi mabusa odyetsera ziweto ozungulira mizindayi. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.

25 Kuchokera ku theka la fuko la Manase analandira Taanaki ndi Gati-Rimoni pamodzi ndi malo awo owetera ziweto, mizinda iwiri.
26 Mizinda khumi yonseyi pamodzi ndi malo odyetsera ziweto, zinapatsidwa ku mabanja ena onse a Akohati.
27 Mabanja a Ageresoni a fuko la Levi anapatsidwa mizinda iwiri

kuchokera ku theka la Manase wa kummawa,

Golani ku Basani (mzinda wopulumukirako amene wapha munthu mwangozi) ndi Beesitera, pamodzi ndi malo awo odyetserako ziweto.

28 Fuko la Isakara linapereka mizinda ya

Kisoni, Daberati, 29 Yarimuti ndi Eni Ganimu, pamodzi ndi malo awo odyetsera ziweto. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.

30 Fuko la Aseri linapereka mizinda ya

Misali, Abidoni, 31 Helikati ndi Rehobu pamodzi ndi malo awo odyetsera ziweto. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.

32 Fuko la Nafutali linapereka mizinda ya

Kedesi wa ku Galileya, mzinda umene unali wopulumukiramo munthu wopha mnzake mwangozi. Analandiranso mizinda ya Hamoti-Dori ndi Karitani. Kuphatikizira apa, analandira malo odyetsera ziweto a mizindayi. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.
33 Mabanja onse a Ageresoni analandira mizinda
13 pamodzi ndi malo awo odyetsera a ziweto.
34 Mabanja a Merari amene anali otsala a fuko la
Levi, anapatsidwa

mizinda iyi kuchokera ku fuko la Zebuloni:
Yokineamu, Karita, 35 Dimuna ndi Nahalali, pamodzi ndi malo awo odyetsera ziweto. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.
36 Kuchokera ku fuko la Rubeni analandira
Bezeri, Yahaza, 37 Kedemoti ndi Mefaati, pamodzi ndi malo awo odyetsera ziweto. Yonse pamodzi inali mizinda inayi.
38 Kuchokera ku fuko la Gadi
analandira mzinda wa Ramoti ku Giliyadi. Mzinda umene unali wopulumukiramo munthu wopha mnzake mwangozi. 39 Analandiranso mizinda ya Mahanaimu, Hesiboni, Yazeri pamodzi ndi malo odyetserako ziweto ozungulira mizinda yonseyi. Yonse pamodzi inali mizindayi anayi.
40 Choncho mabanja onse a Merari, amene anali

otsala a fuko la Levi analandira mizinda khumi
ndi iwiri pogwiritsa ntchito maere.
41 Motero mizinda 48 ya m'dziko limene Ais-
raeli analanda inapatsidwa kwa Alevi, kuphatik-
izapo malo ake odyetsera ziweto. 42 Iliyonse
mwa mizindayi inali ndi malo owetera ziweto
oyizungulira.
43 Motero Yehova anapereka kwa Israeli dziko
limene analumbira kulipereka kwa makolo awo.
Atalilandira anadzakhalamo. 44 Yehova anawa-
patsa mtendere m'dziko lonse monga momwe
analonjezera makolo awo. Palibe ndi mmodzi
yemwe mwa adani awo amene anatha kuwag-
onjetsa chifukwa Yehova anapereka adani awo
onse m'manja mwawo. 45 Yehova anakwaniritsa
zonse zimene analonjeza kwa Aisraeli.

22

Mafuko a Kummawa Abwerera Kwawo

1 Pambuyo pake Yoswa anayitanitsa fuko la
Rubeni, fuko la Gadi ndi theka la fuko la Man-
ase, 2 ndipo anawawuza kuti, "Inu mwachita
zonse zimene Mose mtumiki wa Yehova anaku-
lamulani, ndipo mwamvera mu zonse zimene
ndinakulamulirani. 3 Aisraeli anzanu simu-
nawasiye nthawi yayitali yonseyi mpaka lero
lino. Inu mwaonetsetsa kuti mwachita zonse
zimene Yehova anakulamulani. 4 Tsono pakuti
Yehova Mulungu wanu wapereka mpumulo kwa
abale anu monga anayankhulira nawo, bwer-
erani ku nyumba zanu ku dziko limene Mose
mtumiki wa Yehova anakupatsani, dziko limene
lili pa tsidya la Yorodani kummawa. 5 Koma

samalitsani kuti mumvere malamulo ndi malangizo amene Mose mtumiki wa Yehova anakupatsani: kukonda Yehova Mulungu wanu, kuchita zimene iye amafuna, kumvera malamulo ake, kukhala okhulupirika kwa Iye ndi kumutumikira ndi mtima wanu wonse ndi moyo wanu wonse.”

6 Ndipo Yoswa anawadalitsa ndi kuwalola
kuti apite ndipo anapitadi ku nyumba zawo.
7 Apa n’kuti Mose atapereka dziko la Basani
ku theka lina la fuko la Manase. Koma theka
lina la fuko la Manase Yoswa analipatsa dziko
la kumadzulo kwa Yorodani pamodzi ndi abale
awo onse. Pamene Yoswa ankawatumiza kwawo
anthu amenewa, anawadalitsa, 8 nawawuza kuti,
“Mukubwerera kwanu ndi chuma chambiri. Muli ndi ng’ombe zambiri pamodzi ndi siliva, golide, mkuwa ndi chitsulo, ndiponso zovala zambiri. Izi zimene munafunkha kwa adani anu agawireni abale anu.”

9 Choncho mafuko a Rubeni, Gadi, pamodzi ndi theka la fuko la Manase anabwerera kwawo. Aisraeli ena onse anawasiya ku Silo m’dziko la Kanaani. Tsono anapita ku dziko la Giliyadi, dziko limene linali lawo popeza analilandira potsata malamulo a Yehova kudzera mwa Mose.

10 Atafika ku Geliloti, malo amene ali m’mbali
mwa mtsinje wa Yorodani m’dziko la Kanaani,
fuko la Rubeni, fuko la Gadi ndi theka la fuko
la Manase anamanga guwa lansembe lalikulu
pamenepo. 11 Ndipo pamene Aisraeli ena onse
anawuzidwa kuti anthu a fuko la Rubeni, fuko
la Gadi ndi theka la fuko la Manase amanga
guwa lansembe m’malire a Kanaani ku Geliloti,
ku tsidya lathu lino la Yorodani, 12 gulu lonse

la Aisraeli linasonkhana ku Silo kuti lipite kuka-
chita nawo nkhondo.
13 Choncho Aisraeli anatumiza Finehasi
mwana wa wansembe, Eliezara ku dziko la
Giliyadi kwa mafuko a Rubeni, Gadi ndi theka
la fuko la Manase. 14 Pamodzi ndi Finehasiyo
anatumiza akuluakulu khumi ochokera ku fuko
lililonse la Aisraeli. Aliyense mwa akuluakulu
amenewa anali mtsogoleri wa banja limodzi la
mafuko a Aisraeli.
15 Atafika ku Giliyadi anawuza fuko la Rubeni,
Gadi ndi theka lija la fuko la Manase kuti,
16 "Gulu lonse likukufunsa kuti, 'Chifukwa
chiyani mwachita chinthu chonyansa chotere
potsutsana ndi Mulungu wa Israeli? N'chifukwa
chiyani mwapatuka ndi kuleka kutsata Yehova
podzimangira nokha guwa lansembe? Mwapan-
dukiratu Yehova! 17 Kodi tchimo lija la ku Peori
ndi lochepa kwa inu? Paja Yehova analanga gulu
lonse ndi mliri chifukwa cha tchimolo, ndipo
mpaka lero tchimo limene lija tikanazunzika
nalobe. 18 Kodi inu tsono mufuna kupatuka
kuleka kumutsata Yehova?
" 'Ngati lero mumupandukira Yehovayo, ndiye
kuti mawamawali Iye adzakwiyira gulu lonse
wa Israeli. 19 Ngati dziko limene inu mwa-
tenga ndi loyipitsidwa, bwerani ku dziko la
Yehova kumene kuli chihema chake kuja, ndipo
mukhale nafe limodzi. Koma inu musawukire
Yehova kapena kutisandutsa ife kukhala opan-
duka podzimangira guwa lansembe, kuwonjez-
era pa guwa lansembe la Yehova Mulungu wanu.
20 Kumbukirani pamene Akani mwana wa Zera
anakana kumvera lamulo la zinthu zoyenera

kuwonongedwa, kodi suja mkwiyo wa Yehova
unagwera gulu lonse la Israeli? Akaniyo sanafe
yekha chifukwa cha tchimo lakelo.' "
21 Tsono mafuko a Rubeni, Gadi ndi theka la
fuko la Manase anawayankha atsogoleri a ma-
banja a Israeli aja kuti, 22 "Wamphamvu uja, Mu-
lungu ndiye Yehova! Wamphamvu uja Mulungu
ndiye Yehova. Iyeyu ndiye akudziwa chifukwa
chiyani tinachita zimenezi. Tikufunanso kuti
inu mudziwe. Ngati tinachita izi mopandukira
ndiponso moonetsa kusakhulupirira Yehova,
lero lomwe lino musatisiye ndi moyo. 23 Ngati
tinapandukira Yehova ndi kuleka kumutsata
pamene tinadzimangira guwa loti tizipserezer-
apo nsembe kapena kupereka nsembe zaufa,
kapena nsembe za mtendere, Yehova yekha
ndiye atilange.
24 "Ayi! Ife tinachita izi kuopa kuti tsiku lina
zidzukulu zanu zingadzanene kwa zidzukulu
zathu kuti, 'Kodi inu mukufuna chiyani kwa
Yehova Mulungu wa Israeli? 25 Yehova anayika
mtsinje wa Yorodani kukhala malire pakati pa
ife ndi inu, anthu a fuko la Rubeni ndi Gadi.
Inuyo mulibe gawo mwa Yehova.' Tsono mwina
zidzukulu zanuzo n'kudzaletsa zathu kupem-
bedza Yehova.
26 "N'chifukwa chake tinaganiza kuti, 'Tiyeni
timange guwa lansembe, koma osati kuti
tiziperekapo nsembe zopsereza kapena zop-
ereka.' 27 Koma mosiyana ndi zimenezi,
guwali likhale umboni pakati pa ife ndi inu
ndiponso mibado imene ikubwerayo, kuti ife
timapembedzanso Yehova ndi nsembe zathu

zopsereza, zopereka, ndiponso nsembe za mtendere. Motero m'tsogolo muno zidzukulu zanu sizidzatha kunena kwa zidzukulu zathu kuti, 'Inu mulibe gawo mwa Yehova!'

28 "Ndipo ife tinati kuti, 'Ngati iwo adzatiyankhulira kapena kuyankhulira zidzukulu zathu motero m'tsogolo muno, ife tidzayankha kuti, onani guwa lansembe, lofanana ndi lomwe makolo athu anamanga osati loperekerapo nsembe zopsereza kapena nsembe zina koma ngati umboni pakati pa inu ndi ife.'

29 "Sizingatheke konse kuti ife lero n'kupandukira Yehova. Ife sitingapatuke kuleka kumutsata Yehova ndi kumanga guwa lina la nsembe zopsereza, nsembe za zakudya, ndi nsembe zina zopikisana ndi guwa la Yehova, Mulungu wathu limene lili patsogolo pa Hema ya Yehova m'mene amakhalamo."

30 Tsono Finehasi wansembe ndi atsogoleri a
gululo amene anali naye atamva zimene an-
thu a fuko la Rubeni, Gadi ndi theka lakum-
mawa la fuko la Manase ananena, anakondwera
kwambiri. 31 Ndipo Finehasi wansembe, mwana
wa Eliezara anati kwa mafuko a Rubeni, Gadi ndi Manase, "Lero tadziwa kuti Yehova ali nafe chifukwa zimene mwachitazi simunawukire nazo Yehova. Inu mwapulumutsa Aisraeli onse ku chilango cha Yehova."

32 Ndipo Finehasi mwana wa wansembe
Eliezara, pamodzi ndi atsogoleriwo anachoka
ku Giliyadi nasiya anthu a fuko la Rubeni ndi
Gadi nabwerera ku Kanaani kwa Aisraeli an-
zawo, ndipo anakafotokoza zonsezi. 33 Mawu

amenewa anakondweretsa Aisraeli onse ndipo anayamika Mulungu. Choncho sanakambenso zopita ku nkhondo kukawononga dziko limene Arubeni ndi Agadi ankakhalamo.
34 Arubeni ndi Agadi anatcha guwalo kuti Mboni: Mboni pakati pathu kuti Yehova ndi Mulungu.

23

Kutsanzika kwa Yoswa

1 Panapita nthawi yayitali kuchokera pamene
Yehova anakhazikitsa mtendere pakati pa Ais-
raeli ndi adani awo owazungulira. Nthawi
imeneyi n'kuti Yoswa atakalamba, ali ndi
zaka zambiri. 2 Yoswayo anayitanitsa Ais-
raeli onse pamodzi ndi akuluakulu, atsogoleri,
oweruza, ndi oyang'anira anthu antchito ndipo
anawawuza kuti, "Ine ndakalamba ndipo ndili
ndi zaka zambiri. 3 Inu mwaona zonse zimene
Yehova Mulungu wanu wachita kwa mitundu
yonseyi chifukwa cha inu. Ndi Yehova Mulungu
wanu amene anakumenyerani nkhondo. 4 Tsono
onani! Mitundu ya anthu otsalawa ndayipereka
kwa mafuko anu pamodzi ndi mitundu ya anthu
ya pakati pa Yorodani ndi Nyanja Yayikulu ya
kumadzulo imene ndinayigonjetsa. 5 Yehova Mu-
lungu wanu ndiye adzawathamangitsa pamaso
panu. Mudzatenga dziko lawo monga Yehova
anakulonjezerani.
6 "Choncho khalani amphamvu, ndipo samalani kuti mumvere zonse zimene zalembedwa m'buku la malamulo a Mose. Musapatuke pa malamulo onse amene

alembedwamo. 7 Musagwirizane ndi mitundu
ya anthu imene yatsala pakati panu.
Musatchule mayina a milungu yawo kapena
kuyitchula polumbira. Musayitumikire kapena
kuyigwadira. 8 Koma mukuyenera kugwiritsa
Yehova Mulungu wanu, monga mwachitira
mpaka lero lino.

9 "Yehova wapirikitsa patsogolo panu mitundu
ya anthu ikuluikulu ndi yolimba. Mpaka
lero palibe amene watha kulimbana nanu.
10 Aliyense wa inu atha kuthamangitsa anthu
1,000 chifukwa Yehova Mulungu wanu ndiye
amakumenyerani nkhondo, monga momwe
analonjezera. 11 Choncho samalitsani kuti
mukonde Yehova Mulungu wanu.

12 "Koma ngati mubwerera m'mbuyo ndi
kuphatikizana ndi mitundu yotsalayi imene
ili pakati panu ndi kumakwatirana nayo,
13 pamenepo mudziwe kuti Yehova, Mulungu
wanu, sadzapirikitsa mitundu imeneyi pamaso
panu, koma idzakhala ngati msampha kwa inu
kapenanso khwekhwe lokukolani. Idzakhala
ngati zikwapu pa msana panu kapenanso ngati
minga m'maso mwanu mpaka mutatha psiti
m'dziko labwinoli limene Yehova Mulungu wanu
wakupatsani.

14 "Aliyense wa inu akudziwa mu mtima
mwake komanso m'moyo mwake kuti
zabwino zonse zimene Yehova Mulungu wanu
anakulonjezani zachitika. Palibe lonjezo ndi
limodzi lomwe limene silinakwaniritsidwe.
15 Monga momwe Yehova Mulungu wanu
wakuchitirani zabwino zonse zimene

ananena kuti adzachita, Yehovayo angathenso
kukuchitirani zoyipa zonse zimene waopseza,
mpaka kukuchotsani m'dziko lokoma limene
anakupatsani. 16 Ngati muphwanya pangano la
Yehova Mulungu wanu, limene anakulamulirani
n'kumapita kukatumikira milungu ina ndi
kuyigwadira, Yehova adzakukwiyirani, ndiye
mudzachotsedwa m'dziko labwinoli limene
Yehova wakupatsani."

24

Kukonzanso Pangano ku Sekemu

1 Tsono Yoswa anasonkhanitsa mafuko onse a
Israeli ku Sekemu. Iye anayitanitsa akuluakulu,
atsogoleri, oweruza, ndi akuluakulu a boma la
Israeli, ndipo iwo anafika pamaso pa Mulungu.

2 Yoswa anati kwa anthu onse, "Yehova Mu-
lungu wa Israeli akuti, 'Kalekale makolo anu,
kuphatikiza Tera, abambo a Abrahamu ndi
Nahori ankakhala kutsidya kwa Mtsinje ndipo
ankapembedza milungu ina. 3 Koma ine ndi-
natenga kholo lanu Abrahamu kumuchotsa ku
dziko la kutsidya kwa mtsinje wa Yufurate ndipo
ndinamutsogolera kupita ku dziko la Kanaani.
Ndinamupatsa zidzukulu zambiri. Ndinamu-
patsa Isake, 4 ndipo Isake ndinamupatsa Yakobo
ndi Esau. Ndinapereka dziko la mapiri la Seiri
kwa Esau, koma Yakobo ndi ana ake anapita ku
Igupto.

5 " 'Kenaka ndinatuma Mose ndi Aaroni, ndipo
ine ndinazunza Aigupto. Pambuyo pake nd-
inakutulutsani. 6 Nditatulutsa makolo anu
ku Igupto ndinafika nawo ku Nyanja Yofiira.

Aigupto anawathamangira ndi magaleta ndi okwera pa akavalo mpaka ku Nyanja Yofiira.
7 Tsono makolo anuwo anapemphera kwa Ine kuti ndiwathandize, ndipo ndinayika mtambo wakuda pakati pawo ndi Aiguptowo, ndipo Nyanja inamiza Aigupto aja. Inu munaona ndi maso anu zimene ndinachita kwa Aiguptowo ndipo inu munakhala m'chipululu nthawi yayitali.

8 " 'Pambuyo pake Ine ndinabwera nanu ku dziko la Aamori amene amakhala kummawa kwa Yorodani. Iwo anamenyana nanu koma ndinawapereka m'dzanja lanu. Ndinawawononga pamaso panu, ndipo inu munalanda dziko lawo.
9 Balaki mwana wa Zipori, mfumu ya Mowabu, analimbana ndi Israeli. Iye anayitanitsa Balaamu mwana wa Beori kuti akutemberereni.
10 Koma ine sindinamvere Balaamu, kotero iye anakudalitsani mowirikiza ndipo ndinakulanditsani m'dzanja lake.

11 " 'Ndipo inu munawoloka Yorodani ndi kufika ku Yeriko. Anthu a ku Yeriko analimbana nanu pamodzi ndi Aamori, Aperezi, Akanaani, Ahiti, Agirigasi, Ahivi ndi Ayebusi. Koma Ine
ndinawapereka m'dzanja lanu. 12 Ine ndinatumiza mavu amene anapirikitsa mafumu awiri Aamori aja pamaso panu. Inu simunachite izi
ndi lupanga ndi uta wanu. 13 Motero ndinakupatsani dziko limene simunalivutikire ndiponso mizinda imene simunamange. Inu mukukhala m'menemo ndi kumadya zipatso za m'munda wamphesa ndi kuthyola zipatso m'mitengo ya olivi zimene simunadzale.'

14 "Ndipo tsopano wopani Yehova ndi kumu-
tumikira Iye mokhulupirika ndi moona. Chot-
sani milungu imene makolo anu ankapem-
bedza kutsidya kwa mtsinje wa Yufurate ndi
ku Igupto ndipo tumikirani Yehova. 15 Koma
ngati kutumikira Yehova kukuyipirani, sankhani
lero amene mudzamutumikire, kapena milungu
imene makolo anu ankayitumikira kutsidya kwa
mtsinje wa Yufurate, kapena milungu ya Aamori,
amene mukukhala m'dziko lawo. Koma ine ndi
banja langa, tidzatumikira Yehova."

16 Ndipo anthu anayankha, "Sizingatheke kuti
timusiye Yehova ndi kutumikira milungu ina!
17 Yehova Mulungu wathu ndiye amene anatitu-
lutsa ife ndi makolo athu mu ukapolo, m'dziko
la Igupto. Tinaona ndi maso athu zizindikiro
zozizwitsa zimene anachita. Iye anatiteteza pa
ulendo wathu wonse ndi pakati pa mitundu
yonse imene tinkakumana nayo. 18 Ife tikufika
Iye anapirikitsa anthu onse pamodzi ndi Aamori
amene ankakhala m'dzikoli. Ifenso tidzatu-
mikira Yehova chifukwa Iye ndiye Mulungu."

19 Koma Yoswa anati kwa anthuwo, "Inutu
simungathe kutumikira Yehova. Iye ndi Mu-
lungu woyera, salola kupikisana naye. Sadza-
kukhululukirani ngati mumuwukira ndi ku-
muchimwira. 20 Ngati inu musiya Yehova ndi ku-
tumikira milungu yachilendo, adzakufulatirani.
Iye adzakulangani ndi kukuwonongani ngakhale
kuti poyamba anakuchitirani zabwino."

21 Koma anthuwo anati kwa Yoswa, "Ayi! Ife
tidzatumikira Yehova."

22 Kenaka Yoswa anati, “Inu mukudzichitira nokha umboni kuti mwasankha kutumikira Yehova.”

Iwo anayankha kuti, “Inde ife ndife mboni.”

23 Yoswa anati, “Tsono chotsani milungu yachilendo imene ili pakati panu ndipo perekani mitima yanu kwa Yehova Mulungu wa Israeli.”

24 Ndipo anthuwo anati kwa Yoswa, “Ife tidzatumikira Yehova Mulungu wathu ndi kumvera Iye.”

25 Choncho pa tsiku limenelo Yoswa anachita pangano m'malo mwa anthuwo, ndipo pa Sekemu pomwepo iye anapereka malamulo
ndi malangizo kwa anthu aja. 26 Ndipo Yoswa
analemba zinthu izi m'buku la malamulo a Mulungu. Kenaka iye anatenga mwala waukulu nawuyimika pansi pa mtengo wa thundu pa malo wopatulika a Yehova.

27 Yoswa anati kwa anthu onse, “Tamvani! Mwala uwu udzakhala mboni yotitsutsa. Mwalawu wamva mawu onse amene Yehova wayankhula kwa ife. Udzakhala mboni yotitsutsa ngati mukhala osakhulupirika kwa Mulungu wanu.”

Kumwalira kwa Yoswa ndi Eliezara

28 Kenaka Yoswa analola anthu kuti apite, aliyense ku dera lake.

29 Zitatha zinthu izi, Yoswa mwana wa Nuni, mtumiki wa Yehova, anamwalira ali ndi zaka
110, 30 ndipo anamuyika m'manda m'dziko lake,
ku Timnati-Sera dziko lamapiri la ku Efereimu, kumpoto kwa phiri la Gaasi.

31 Israeli anatumikira Yehova pa nthawi yonse
imene Yoswa anali ndi moyo ndiponso pa
nthawi ya akuluakulu amene anali moyo Yoswa
atamwalira, anthu amene ankadziwa zonse
zimene Yehova anachitira Israeli.
32 Ndipo mafupa a Yosefe amene Aisraeli
anawatulutsa ku Igupto anawayika m'manda a
ku Sekemu pa malo amene Yakobo anagula ndi
ndalama zasiliva 100 kwa ana a Hamori, abambo
a Sekemu. Malo awa anakhala cholowa cha
adzukulu a Yosefe.
33 Ndipo Eliezara mwana wa Aaroni
anamwalira ndipo anayikidwa m'manda ku
Gibeya, malo amene anapatsidwa kwa Finehasi
mwana wake, m'dziko lamapiri la Efereimu.

Biblica® Tsekulani Mawu a Mulungu mu Chichewa Chalero

Chichewa: Biblica® Tsekulani Mawu a Mulungu mu Chichewa Chalero (Bible) of Malawi

copyright © 2016 Biblica, Inc.

Language: Chichewa

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Open God's Word in Contemporary Chichewa™
Copyright © 2002, 2016 by Biblica, Inc.
"Biblica" is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.
Used with permission. All rights reserved worldwide.
All content on open.bible is made available under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 License (http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/).

You are free to:

- Share — copy and redistribute the material in any medium or format
- Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially

Under the following conditions:

- Attribution — You must attribute the work as follows: "Original work available for free at www.biblica.com and open.bible" Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.
- ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Use of trademarks: Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from open.bible must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this

translation, provided that:

- You include the above copyright and source information.
- If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.
- If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-11-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 16 Nov 2021

f540eb34-4377-5601-9dcf-0a053d172faa